



Le Franches-Montagnes Der Freiburger

19^e ANNÉE N° 230 FÉVRIER 2021,
JOURNAL OFFICIEL DE LA FSFM
19. JAHRGANG NR. 230 FEBRUAR 2021,
VERBANDSZEITSCHRIFT DES SFV



MON FM ET MOI

**De la pouliche de la fête
de lutte à la jeune
jument d'élite 4**

MEIN FREIBERGER UND ICH

**Vom Schwingfest-Fohlen
zur Elitejungstute 6**

Sommaire / Inhalt

MON FM ET MOI

- 04** De la pouliche de la fête de lutte à la jeune jument d'élite

JURA

- 08** Deux nuits pour une balade à cheval
20 Hippothérapie: 1000 francs en soutien à l'achat d'un franchise-montagnes

INFOS FSFM

- 12** Communications de la gérance
14 Test en terrain FM 2021

HARAS

- 16** Mesurer objectivement la qualité des allures: un défi mouvementé

RÉGIONS

- 24** Le syndicat d'élevage chevalin des Grisons dresse son bilan 2020

MEIN FREIBERGER UND ICH

- 06** Vom Schwingfest-Fohlen zur Elitejungstute

JURA

- 10** Zwei Nächte für einen Ausritt zu Pferd
22 Hippotherapie: 1000 Franken Beitrag beim Kauf eines Freibergers

INFOS SFV

- 13** Mitteilungen der Geschäftsstelle
14 Feldtest FM 2021

GESTÜT

- 18** Objektive Feldmessungen der Gangqualität: eine laufende Herausforderung

REGIONEN

- 26** Rückblick Messe „Pferd Bodensee 2020“, Feldtest und Fohlenschauen 2020



Editeur

Herausgeber

Fédération suisse du
FRANCHES-MONTAGNES
Schweizerischer
FREIBERGERVERBAND
Federazione Svizzera
della razza FRANCHES-MONTAGNES
Les Longs Prés
1580 Avenches
www.fm-ch.ch

Président FSFM

Präsident SFV

Responsable de la publication
Verantwortlicher für die Veröffentlichung
Jean-Paul Gschwind

Administration et abonnements

Administration und Aboverwaltung

Tél. +41 26 676 63 43
Fax +41 26 676 63 41
info@fm-ch.ch
abo@fm-ch.ch
(Abonnements / Aboverwaltung)

Rédaction

Redaktion

Katelijne Dick
Tél. +41 26 676 63 43
Fax +41 26 676 63 41
magazine@fm-ch.ch

Responsables publicité et annonces

Verantwortliche für Werbung und Inserate

Administration

Gérance FSFM,
Emilie Bapst,
Tél. 0041 26 676 63 31,
e.bapst@fm-ch.ch

Collaborateurs permanents

Ständige Mitarbeiter

Claire Bertholet
Rolf Bleisch
Philippe Chopard
Véronique Erard-Guenot
Karin Rohrer

Traduction

Übersetzung

Dominique et Didier Blanc
Daniela Gmür
Giusy Gelomini

Préresse et impression

Druckvorstufe und Druck

Pressor SA, Delémont

Paraît 12 x par année

Erscheint 12 x jährlich

25.03.2021 / 26.04.2021 / 28.05.2021

Délais d'insertion

Inserateannahmeschluss

11.03.2021 pour l'édition d'avril
08.04.2021 pour l'édition de mai
12.05.2021 pour l'édition de juin

Abonnement annuel

Jahres-Abonnementspreise

Membres de syndicat d'élevage CH
Mitglieder Zuchtgenossenschaften CH
Suisse Schweiz: Fr. 60.–
Non-mbres de syndicats d'élevage CH
Nichtmitgl. Zuchtgenossenschaften CH
Suisse Schweiz: Fr. 75.–
EU: Fr. 65.– Euros

Paiement pour la Suisse

Zahlung für die Schweiz

BCF Fribourg
Compte / Konto 25 01 136.403-04

Etranger

Ausland

Raiffeisenbank Much-Ruppichterth
BLZ 37069524 - Deutschland
Compte / Konto 5540011
Pour la France, envoyer votre chèque à :
FSFM
CP 34 - Les Longs Prés 2
1580 Avenches



Couverture / Frontblatt
Barbara Röthlisberger avec Nubia sa jument favorite.
Barbara Röthlisberger mit ihrer bewährten Zuchtstute
Nubia.

Photo / Foto: Karin Rohrer





Clara Ackermann
Collaboratrice scientifique
Agroscope
Wissenschaftliche
Mitarbeiterin Agroscope

Le franchises-montagnes au grand galop vers l'avenir !

Nous sommes toutes et tous à notre façon attachés au sort du franchises-montagnes. Pourtant, son histoire est tout aussi empreinte des personnes qui ont pris part à sa défense. En effet, par-delà les âges et les évolutions technologiques, quelle serait aujourd'hui la place de notre meilleur ami sans la force de conviction de celles et ceux qui ont toujours cru en lui ?

Forte de ces valeurs, la Fédération suisse s'est lancée, il y a de cela 6 ans, dans une entreprise similaire. A l'heure de la mondialisation et de l'exacerbation de la concurrence, il s'agit encore une fois de remettre l'ouvrage sur le métier. Pour soutenir ses éleveurs. Pour que le FM garde la place de choix qui lui revient dans le cœur de notre population. Plus que jamais persuadée de la qualité de ses poulains, la Fédération a alors su élaborer une stratégie marketing adaptée aux contraintes de son temps. Au plus près des besoins de ses éleveurs. Et aussi proche que possible des attentes des cavalières et cavaliers. Aujourd'hui, force est de constater que l'esprit de solidarité de l'ensemble des acteurs de la branche porte ses fruits.

Que le bilan de l'année 2020 puisse en témoigner :

- Plus de 100 chevaux vendus via le programme e-FM ;
- L'inscription de plus de 1'200 utilisateurs en l'espace de 6 mois au programme «Poulain virtuel», lui-même appelé à éveiller bien des carrières dans la filière de l'élevage ;
- Une première édition en ligne de la vente aux enchères de poulains et des résultats plus que réjouissants en matière de prix de vente ;
- Des initiatives et des projets de promotion issus directement des régions à l'image de l'équithérapie dans le Jura ;
- Une Sélection nationale des étalons à Glovelier en ligne qui a dépassé toutes les attentes avec quelque 5'000 personnes ayant suivi l'événement.

En supplément, les ventes ont explosé en 2020. Si tant est que les chevaux de 3 ans se font actuellement rares sur le marché. Malgré la crise sanitaire, la communauté FM a encore une fois su se faire alchimiste en transformant les contraintes de son temps en autant d'opportunités. Rien n'eût été possible sans l'esprit d'entraide et d'entreprise de tout le monde.

Pour notre plus grand plaisir, le FM est désormais plus que jamais en selle pour l'avenir.

Pour cela, merci à toutes et à tous.

Der Freiburger im grossen Galopp in die Zukunft!

Wir alle sind auf unsere eigene Art mit dem Schicksal des Freibergers verbunden. Allerdings ist seine Geschichte ebenso von Personen geprägt, die sich für ihn eingesetzt haben. Denn wo würde unser bester Freund heute stehen, ohne die Überzeugungskraft von allen, die über Altersgrenzen und technische Entwicklungen hinweg immer an ihn geglaubt haben?

Vor 6 Jahren hat der Schweizer Verband davon ausgehend ein entsprechendes Projekt gestartet. In Zeiten von Globalisierung und einer verschärften Konkurrenz gilt es wieder einmal, diese Herausforderungen anzunehmen. Um seine Züchter zu unterstützen. Damit der FM seinen Ehrenplatz im Herzen unserer Bevölkerung behält. Mehr denn je von der Qualität seiner Fohlen überzeugt, hat der Verband also eine Marketingstrategie ausgearbeitet, die den aktuellen Gegebenheiten entspricht. Möglichst nah an den Bedürfnissen seiner Züchter. Und möglichst nah an den Erwartungen von Reiterinnen und Reitern. Und heute können wir feststellen, dass der Geist der Solidarität unter allen Akteuren der Branche Früchte trägt.

Die Bilanz des Jahres 2020 kann es belegen:

- Mehr als 100 Pferde wurden über das Programm e-FM verkauft;
- Die Anmeldung von mehr als 1'200 Nutzern innerhalb von 6 Monaten im Programm «Virtuelles Fohlen», das den Grundstein für viele Karrieren in der Zuchtbranche legen soll;
- Die erste Ausgabe einer Online Auktion von Fohlen und mehr als erfreuliche Ergebnisse bei den Verkaufspreisen;
- Direkt in den Regionen entstandene Initiativen und Förderungsprojekte wie die Equithérapie im Jura;
- Eine online Übertragung der Nationalen Hengstselektion in Glovelier, die mit rund 5000 Zuschauern alle Erwartungen übertroffen hat.

Obendrein sind im Jahr 2020 die Verkäufe in die Höhe geschossen. Dies in einem Ausmass, dass aktuell 3-jährige Pferde auf dem Markt rar sind. Trotz der Gesundheitskrise konnte die FM Gemeinde das Beste daraus machen und hat die Einschränkungen dieser Zeit in ebenso viele Chancen umfunktioniert. Nichts dergleichen wäre ohne gegenseitige Hilfe und Unternehmertegeist möglich gewesen.

Zu unserer grossen Freude ist der FM nun mehr denn je für die Zukunft auf Kurs.

Dafür, allen ein grosses Dankeschön.

Les activités sportives et d'élevage reprennent peu à peu, de même que les manifestations auxquelles participe la FSFM.

Mais en raison de l'incertitude de certaines dates, nous préférons vous tenir informés de manière plus réactive, via notre site web: www.fm-ch-ch

Die Sport- und Zuchtaktivitäten werden nach und nach wieder aufgenommen, ebenso die Veranstaltungen, an denen der SFV teilnimmt.

Weil einige Daten unsicher sind, ziehen wir es vor, Sie über unsere Webseite: www.fm-ch-ch kurzfristiger zu informieren.



Les chevaux franches-montagnes sont la passion de Barbara Röthlisberger (photo : Helene Marti). / Freiburgerpferde sind die Passion von Barbara Röthlisberger (Foto: Helene Marti).

De la pouliche de la fête de lutte à la jeune jument d'élite

Nola a été élevée par la famille Kipfer de Oberfrittenbach et a obtenu le titre de championne des poulains au concours d'Eggiwil. Puis Simon Röthlisberger l'a reçue comme prix à la fête de lutte de Zollbrück. Elle a ensuite remporté le test en terrain et a été élue jument d'élite l'an dernier. Nola a ainsi trouvé sa place chez la famille Röthlisberger à Leimiswil.

Barbara Röthlisberger a grandi dans l'Oschwand et a été, dès l'enfance, en contact avec les chevaux grâce à son père qui était dragon. Elle se souvient avec plaisir de l'époque où elle avait la permission de monter sur la vieille selle d'ordonnance et, plus tard, sur le poney de la famille. Infirmière de formation, elle a épousé Peter en 1991. Ce dernier a grandi dans la ferme Linde à Leimiswil. Ce bâtiment était une forge autrefois, raison pour laquelle Peter est surnommé dans le village « Schmitte-peter » (Peter le maréchal), explique en souriant cet homme de 54 ans.

Les chevaux de trait ont aussi fait partie de l'enfance de Peter. Il a repris l'exploitation

en 1992 et ses quatre enfants Bernhard, Simon, Léa et Julia ont également un bon contact avec les animaux. Mais c'est Bernhard, qui a fait son service militaire dans les troupes du train, qui reprendra la ferme. Julia est une professionnelle de la santé et a appris la monte western dans une ferme au Canada. Mais elle ne fait actuellement plus d'équitation car elle est très prise par sa deuxième formation.

L'achat d'un cheval en plein hiver

Le premier franches-montagnes arrivé chez les Röthlisberger est la jument « Sara » (Honoret). « Nous avons répondu à une annonce de la famille Fankhauser et étions

intéressés par cette petite jument élégante. Elle se trouvait au sommet d'Eggiwil dans une exploitation d'alpage où les chevaux étaient employés pour des travaux forestiers et pour l'agriculture. L'éleveur est venu nous chercher en traîneau par une splendide journée d'hiver. Ces chevaux de montagne nous ont impressionnés par leur caractère exceptionnel. Lorsque Bernhard Fankhauser nous a amené la jument, il a également apporté un collier et une charrette en nous expliquant que « Sara » regretterait son ancienne maison si elle n'était pas attelée », se souvient Barbara Röthlisberger, qui a passé plus tard son brevet d'attelage avec « Sara ». « Peter est

le chef pour le harnachement et la mise à la voiture et moi je reprends ensuite le menage. Nous sommes heureux de pouvoir partager cette passion en tant que couple marié ». Malheureusement, « Sara » n'est restée que trois ans chez les Röthlisberger, car des coliques ont provoqué sa mort. Alors Barbara et Peter ont refait un voyage dans l'Emmental et en sont revenus avec la jeune jument « Leika » (Legal). « Comme notre voisine cherchait aussi un cheval à monter qu'elle souhaitait mettre en pension chez nous, nous avons également ramené Bichette, la sœur de Leika à Leimiswil, qui a un an de moins. »

La joie d'élever avec « Nubia »

Le vœu d'avoir un poulain de « Leika » a été exaucé, mais finalement ce sont six poulains qui ont vu le jour à la ferme des Röthlisberger, dont « Rigoletto », un croisement très facile à monter issu d'un étalon de dressage. « Nous avons effectué des saillies par différents étalons, mais souvent par des étalons du haras Minder de Huttwil. L'un des premiers poulains de « Leika » était « Nubia » (Nautilus), qui est née en 2007. Avec elle nous avons effectué notre premier test en terrain en ayant pris en charge toute la formation en amont. Pour cela, les cours d'équitation d'hiver organisés par le syndicat d'élevage chevalin de l'Untere Emmental ont été d'une aide précieuse. » Ce printemps 2020, « Nubia » a mis au

monde son huitième poulain. Parmi eux, deux sont des poulains de « Navarino » et ce printemps elle devrait avoir un poulain d'« Envol ». Barbara Röthlisberger a appris à mieux connaître les éleveurs et les propriétaires d'étalons de l'Emmental et a vite remarqué, « que dans presque chaque maison il y a un franches-montagnes et que leur propriétaire sont des personnes engagées qui détiennent et élèvent cette race avec passion ».

La fête de lutte qui changea tout

« Nubia » est une jument brave et calme. Durant leurs vacances, les enfants profitent de belles promenades équestres tranquilles sur son dos et lorsque le temps le permet, Barbara Röthlisberger se met également en selle. Le souvenir de la fête de lutte de Herzogenbuchsee en 2012 demeure très particulier et marquant pour la famille Röthlisberger, car, à cette occasion, ils ont pu défiler dans l'arène avec « Nubia » et son poulain « Nabucco ». « Nous avons élevé « Nabucco » et il a effectué un bon test en terrain ». « Leika » est ensuite retournée chez une fille de la famille Fankhauser en tant que cheval de thérapie. Nous ne pouvons pas garder tous les chevaux pour des raisons évidentes de place. Mais nous étions heureux que cette jument ait pu retourner sur ses terres natales ». Barbara Röthlisberger souhaitait une jument d'élevage en plus de sa « Nubia » dans

leurs écuries et c'est ainsi que l'histoire de « Nola » (Equateur) a commencé. « En 2018, nous sommes allés à la fête de lutte à Zollbrück et sommes passés devant les prix vivants, c'est alors que nous avons été captivés par le regard d'une jeune pouliche d'un an à la robe foncée. Nous avons alors consulté le catalogue et avons réalisé que le père de cette pouliche est l'étalon reproducteur du Haras national suisse « Equateur » et son grand-père « Népal ». Notre fils Simon, qui est un lutteur passionné, se trouvait justement parmi les finalistes. Lorsque mon mari s'est mis à compter ses points, il s'est rendu compte avec excitation que cela pourrait peut-être suffire pour le prix vivant. Simon avait alors 26 ans et en tant que lutteur chevronné, se trouvait à la fin de la saison de lutte et voulait absolument cette pouliche ».

Succès au test en terrain

En réalité, la famille Kipfer, les éleveurs de « Nola », ne voulaient pas céder cette pouliche à la robe foncée qui avait obtenu le titre de championne au concours des poulains d'Eggiwil. Mais la prise de contact avec cette famille fut excellente et la jolie « Nola » a pu faire le voyage pour Leimiswil. Elle est retournée dans l'Emmental deux ans plus tard pour les entraînements au test en terrain avec Hansueli Beer et la présentation par Martin Kipfer. C'est son éleveuse Susanne Kipfer qui lui a apporté une touche finale en équitation. « Le test en terrain de Bärau a été remporté par « Nola » pour la plus grande joie de ses propriétaires. Elle y était encore connue comme le « poulain de la fête de lutte » et nous sommes contents de pouvoir effectuer ces étapes dans l'Emmental ». Barbara Röthlisberger a discuté de l'avenir de « Nola » au sein de la famille et l'a ensuite présentée en septembre à Avenches où elle a obtenu le titre de jument d'élite. « Nola » sera saillie ce printemps et cette jument racée était un défi pour sa propriétaire, mais elle reste affectueuse avec les humains. Il sera intéressant de suivre la suite des histoires de « Nola ».



Nola a remporté le test en terrain de Bärau l'an dernier. / Nola gewann den letztjährigen Feldtest in Bärau.

Texte: Karin Rohrer
Photos: Karin Rohrer,
Helene Marti, zVg

Vom Schwingfest-Fohlen zur Elitejungstute

Nola, gezüchtet von Familie Kipfer aus Oberfrittenbach, ging als Siegerfohlen an der Fohlenschau in Eggwil hervor. Als Lebendpreis am Schwingfest in Zollbrück gewann Simon Röthlisberger das Stutfohlen, welches zur Feldtest-Siegerin avancierte und letztes Jahr zur Elitejungstute gekürt wurde. Nola hat ihren Platz bei der Familie Röthlisberger in Leimiswil gefunden.



En septembre 2020, Nola a été élue jument d'élite. / Im September 2020 wurde Nola zur Elitezuchtstute gekürt.

Barbara Röthlisberger ist auf der Oschwand aufgewachsen und durch ihren Vater, ein Dragoner mit seinem Eidgenoss, schon als Kind in Berührung mit Pferden gekommen. Gerne erinnert sie sich an die Zeiten, wenn sie im alten Ordonanzsattel reiten durfte und später auf dem familieneigenen Pony. Die gelernte Krankenschwester hat

1991 ihren Peter geheiratet, welcher auf dem Hof Linde in Leimiswil aufgewachsen ist. Das Bauernhaus war ursprünglich eine Schmiede und so wird Peter im Dorf 'Schmittepeter' genannt, wie die 54-Jährige schmunzelnd erzählt. Auch Peter ist mit Arbeitspferden gross geworden und hat den Betrieb im Jahr 1992 übernommen.

Die vier mittlerweile erwachsenen Kinder Bernhard, Simon, Lea und Julia haben ebenfalls ein Flair für Tiere. So wird Bernhard, welcher beim Train seinen Dienst tat, den Hof übernehmen. Julia ist Fachfrau Gesundheit und lernte in Kanada das Westernreiten auf einer Farm, ist aber mittlerweile nicht mehr im Sattel anzutreffen, da sie durch ihre Zweitausbildung zeitlich stark beansprucht ist.

Pferdekauf im tiefen Winter

Als erster Freiburger zog bei Röthlisbergers die Stute 'Sara' (Honoret) ein. «Wir haben uns auf ein Inserat der Familie Fankhauser gemeldet und schauten uns die kleine, zierliche Stute an. In Eggwil, ganz oben auf einem Alpbetrieb, wo die Pferde eingesetzt werden für die Waldarbeit und Landwirtschaft. Der Züchter kam uns mit dem Schlitten abholen an diesem wunderschönen Wintertag. Die Pferde auf der Alp imponierten uns mit ihrem goldigen Charakter sofort. Als Bernhard Fankhauser die Stute zu uns brachte, hatte er einen Kummer und Wägeli dabei und meinte, sonst bekommt 'Sara' Heimweh, wenn sie nicht gefahren wird», erinnert sich Barbara Röthlisberger, welche mit 'Sara' später das Fahrbrevet absolvierte: «Beim Anspannen ist Peter der Chef und das Fahren übernehme ich. Wir geniessen das, als Ehepaar dieser gemeinsamen Leidenschaft frönen zu können». Leider waren 'Sara' nur drei Jahre im Besitz von Röthlisbergers beschieden, da sie an den Folgen einer Kolik einging. Wieder fuhren Barbara und Peter ins Emmental und diesmal nahmen sie die junge Stute 'Leika' (Legal) mit nach Hause. «Da auch unsere Nachbarin nach einem Pferd suchte, welches sie bei uns einstellen wollte, holten wir noch 'Leikas' ein Jahr jüngere Vollschwester 'Bichette' nach Leimiswil».

Züchterglück mit 'Nubia'

Der Wunsch nach einem Fohlen von 'Leika' entstand und schlussendlich waren es deren sechs Fohlen, die das Licht der Welt auf Röthlisbergers Hof erblickten, darunter auch das überaus rittige Kreuzungsprodukt

‘Rigoletto’ mit einem Dressurhengst. «Wir deckten mit unterschiedlichen Hengsten, häufig wählten wir einen der Deckstation Minder in Huttwil. Eines der ersten Fohlen von ‘Leika’ war die 2007 geborene ‘Nubia’ (Nautilus), und mit ihr haben wir erstmalig im Alleingang einen Feldtest absolviert und vorher die ganze Ausbildung übernommen. Hilfreich war für mich hierbei der Winter-Reitkurs, welcher durch den Pferdezuchtverein Unteremmental organisiert wurde». ‘Nubia’ hat im Frühling 2020 ihr achtes Fohlen bekommen, darunter zwei ‘Navarino’-Nachkommen, und sollte diesen Frühling ein Fohlen von ‘Envol’ bekommen. Barbara Röthlisberger lernte die Züchter und Hengsthalter im Emmental besser kennen und bemerkte bald einmal, «dass es dort fast bei jedem Haus Freiburger hat und die Leute engagiert und mit viel Herzblut diese Rasse züchten und besitzen».

Schwingfest verändert alles

‘Nubia’ ist eine ruhige und brave Stute. Die Ferienkinder geniessen auf ihr entspannte Ausritte und wenn es die Zeit zulässt, schwingt sich auch Barbara Röthlisberger in den Sattel. Speziell und eindrücklich ist vor allem die Erinnerung an das Schwingfest in Herzogenbuchsee im Jahr 2012, als Familie Röthlisberger mit ‘Nubia’ und ihrem Fohlen ‘Nabucco’ durch die Schwinger-Arena schreiten durften: «‘Nabucco’ haben wir aufgezogen und er absolvierte einen guten Feldtest». ‘Leika’ kehrte später als Therapiepferd zu einer Tochter der Familie Fankhauser zurück: «Wir konnten ja nicht alle Pferde behalten, das wäre schon aus Platzgründen nicht möglich gewesen. Aber



Nola au test en terrain de Bärau. / Nola am Feldtest in Bärau.

dass die Stute zu ihren Wurzeln zurückkehren konnte, hat uns sehr gefreut». Barbara Röthlisberger wollte nebst ihrer ‘Nubia’ eine weitere potenzielle Zuchtstute im Stall und so begann die Geschichte von ‘Nola’ (Equateur): «Wir besuchten im Jahr 2018 das Schwingfest in Zollbrück und spazierten an den Lebendpreisen vorbei, als wir hinter den Gittern einen dunklen Jährling mit langen Ohren erblickten. Wir studierten den Katalog und fanden heraus, dass der Vater dieses Stutfohlens der Bundeshengst ‘Equateur’ war und der Grossvater ‘Népal’. Unser Sohn Simon, ein passionierter Schwinger, befand sich gerade im

letzten Gang und als mein Mann die Punkte zusammenzählte, meinte er aufgeregt, das könnte für den Lebendpreis reichen. Simon, damals 26 Jahre alt, war als aktiver Schwinger in seiner letzten Saison und er wollte das Fohlen unbedingt».

Erfolgreich am Feldtest

Eigentlich mochte die Züchterfamilie Kipfer das wunderbare, dunkle Fohlen gar nicht hergeben, welches an der Fohlenschau in Eggwil den Champion-Titel gewonnen hatte. Aber es entstand ein schöner Kontakt zur Züchterfamilie und die hübsche ‘Nola’ kam nach Leimiswil. Sie kehrte zwei Jahre später für die Feldtestvorbereitungen mit Hansueli Beer und Vorstellung am Feldtest durch Martin Kipfer ins Emmental zurück. Sie bekam von ihrer Züchterin Susanne Kipfer den letzten Schliff im Reiten: «Den Feldtest in Bärau gewann ‘Nola’ zur Freude ihrer Besitzer. Man kannte sie noch als das ‘Schwingfest-Fohlen’ hier und wir schätzen es überaus, den Kreis im Emmental wieder schliessen zu können». Barbara Röthlisberger besprach mit der Züchterfamilie die Chancen für ‘Nola’ und präsentierte sie im September in Avenches, wo der Titel Elitezuchtstute resultierte. ‘Nola’ soll diesen Frühling gedeckt werden und die rassige Stute wird von ihrer Besitzerin als herausfordernd, aber dem Menschen zugetan beschrieben. Man darf gespannt sein, wie sich ‘Nolas’ weitere Geschichte entwickelt.



Leur fils Simon en compagnie de son prix vivant, la pouliche Nola (photo: zVg).
Sohn Simon mit seinem Lebendpreis, dem Stutfohlen Nola (Foto: zVg).

Text: Karin Rohrer
Bildquellen: Karin Rohrer, Helene Marti, zVg

Deux nuits pour une balade à cheval

Les touristes qui, à la belle saison, passent deux nuits dans le canton du Jura, se voient offrir une balade gratuite à dos de franches-montagnes. But de l'opération, mettre le pied à l'étrier du plus grand nombre et promouvoir le cheval jurassien. En 2020, 2370 personnes ont ainsi profité de l'offre « Tous en selle ». Récompensée par les professionnels du tourisme suisse, la campagne, qui ravit clients et prestataires, sera renouvelée en 2021.

« Au départ, il y a eu la volonté de positionner plus encore le canton du Jura comme le paradis du cheval. C'est un peu notre Cervin, ça n'existe nulle part ailleurs », soutient Gaëlle Rion, responsable de projets à Jura Tourisme. « Le cheval franches-montagnes est l'icône du tourisme jurassien », ajoute Guillaume Lachat, directeur de l'organe de promotion touristique. Une image emblématique qui s'appuie sur des élevages réputés, un réseau d'une cinquantaine d'hébergements, de nombreux prestataires proposant des tours à cheval, 700 km de pistes balisées pour la pratique de l'équitation (près de 1000 km dès la fin de l'année). En résumé, la région a beaucoup à offrir. « Mais, constate le responsable, on ne compte que quelque 150 000 cavaliers en Suisse. L'idée était donc de mettre le plus de monde possible

à cheval afin que les gens reviennent faire de l'équitation dans la région. » C'est là qu'intervient l'opération « Tous en selle », qui, de mai à octobre, propose un tour à cheval gratuit à partir de deux nuitées passées dans le dernier-né des cantons suisses. « Nous voulions rendre accessible cette activité, démontrer que nos prestataires, souvent des éleveurs, sont des professionnels et que le cheval franches-montagnes s'adapte. Qu'il convient à des débutants comme à des cavaliers confirmés », explique Gaëlle Rion, responsable du projet.

Epatées, elles promettent de revenir

En 2019, 1400 personnes ont profité de l'offre. L'an passé, une période de mobilité limitée lors de laquelle le tourisme domestique a été préféré, ils étaient 2370

à mettre le pied à l'étrier. L'expérience a ravi cette vacancière : « Un véritable plaisir. Notre fille de 9 ans fait de l'équitation mais sans cette belle offre, nous n'aurions pas fait l'expérience en famille. Elle a tellement aimé, que nous sommes retournées ensuite. » Enchantement partagé par cette autre bénéficiaire : « C'était génial de pouvoir monter à nouveau sur un cheval après autant d'années. » Extasiées par l'obéissance des chevaux, une maman et ses filles ont également adoré : « Nous avons été épatés et allons revenir. »

Pour Pierre Berthold, président de la Fédération jurassienne d'élevage chevalin (FJEC), partenaire de l'opération, l'effort consenti vaut la peine : « Les retours sont favorables et démontrent que les gens ont envie de revenir pratiquer l'équitation. Au-delà de



Grâce à l'offre « Tous en selle », certains touristes ont prolongé leur séjour dans le canton du Jura et ont ainsi profité de leur séjour pour remonter sur le dos d'un franches-montagnes.

Dank dem Angebot « Tous en selle » haben einige Touristen ihren Urlaub im Kanton Jura verlängert und haben die Gelegenheit genutzt, um wieder auf den Rücken eines Freibergers zu steigen.



En 2020, 2370 touristes ou vacanciers, qui avaient passé deux nuits dans le canton du Jura, ont pu bénéficier d'une balade gratuite à cheval.
 Im Jahr 2020 nutzten 2370 Touristen oder Urlauber mit zwei Übernachtungen im Kanton Jura den Gratis-Ausritt.

l'apport immédiat dégagé pour les éleveurs engagés dans l'opération, qui ont observé une augmentation du volume des balades, cela permet de faire connaître le franches-montagnes, d'inciter à le découvrir ou le redécouvrir, le but est donc atteint. »

Collaboration efficace

Les prestataires, des éleveurs dans leur immense majorité, observent que les clients reviennent ou prolongent leur séjour pour remonter à cheval. « A la FJEC, nous n'avons pas d'argent à jeter par la fenêtre mais nos éleveurs adhèrent à ce projet innovant, qui assure une bonne publicité pour notre cheval, qui sensibilise un public familial. Nous sommes dans la cible. Depuis longtemps, nous tapons sur le clou pour démontrer la fiabilité de notre cheval. Cette campagne montre à quoi il peut

servir dans le terrain, dans son activité, combien il est exceptionnel. » Le président des éleveurs jurassiens salue la collaboration initiée avec les professionnels du tourisme : « Nous avons de la chance. Dans le Jura, ils ne nous snobent pas, sont ouverts à nos idées. »

L'opération sera reconduite en 2021. Mais comme nous l'a confirmé Pierre Berthold, le budget de quelque 100 000 francs n'est pas encore bouclé : « Mais nous allons y arriver. La reconnaissance et l'appréciation du projet y contribueront. » En effet, « Tous en selle » a séduit jusqu'aux professionnels du tourisme suisse. L'opération jurassienne, retenue parmi plus de 70 candidats, s'est vue décerner le 2^e prix du concours Milestone, le prestigieux et officiel concours du tourisme suisse dans la

catégorie « Innovation ». « Nous sommes bien placés, entre Lenzerheide et Zermatt, se réjouit Gaëlle Rion. Les critères déterminants ont été l'accessibilité de notre offre et le fait qu'elle représente un produit ancré dans le terroir, qu'elle mette en lien les milieux de l'agriculture et du tourisme. »

D'autres éleveurs pourront rejoindre l'opération cette année. Ils doivent notamment être attentifs au fait que l'exercice exige souplesse et flexibilité. « Cela représente un investissement conséquent », résume Gaëlle Rion : « Souvent, ce sont des agriculteurs qui doivent également s'occuper de leur bétail ou rentrer des récoltes, cela demande une certaine organisation. »

Texte : Véronique Erard-Guenot
 Photos : Ammann, Anthony Brown



Cette offre, qui engage les professionnels du tourisme et de l'élevage chevalin, permet de positionner définitivement la région jurassienne comme le « paradis du cheval ».
Mit diesem Angebot, bei dem Profis aus Tourismus und Pferdezucht mitmachen, etabliert sich die Region Jura definitiv als « Pferdeparadies ».

Zwei Nächte für einen Ausritt zu Pferd

Touristen, die in der schönen Jahreszeit zwei Nächte im Kanton Jura verbringen, erhalten einen Gratis-Ausritt auf einem Freiburger Pferd angeboten. Ziel dieser Operation ist es, möglichst vielen in den Steigbügel zu helfen und für das Jurassische Pferd zu werben. So haben im Jahr 2020, 2370 Personen das Angebot «Tous en selle» genutzt. Die von Fachleuten von Schweiz Tourismus ausgezeichnete Kampagne, die bei Kunden wie Anbietern Anklang findet, wird im 2021 wieder angeboten.

«Am Anfang wollten wir den Kanton Jura als Pferdeparadies besser positionieren. Das ist sozusagen unser Matterhorn, das gibt es sonst nirgends», erklärt Gaëlle Rion, bei Jura Tourismus für Projekte verantwortlich. «Das Freiburger Pferd ist die Ikone des Tourismus im Jura», fügt Guillaume Lachat hinzu, Direktor von Jura Tourismus. Ein typisches Image, das sich auf bekannte Zuchtbetriebe abstützt, ein Netz von rund fünfzig Unterkünften, zahlreiche Anbieter von Ausritten, 700 km markierte Reitwege (seit Jahresende fast 1000 km). Zusammengefasst, die Region hat viel zu bieten. «Aber, stellt der Verantwortliche fest, in der Schweiz hat es nur etwa 150 000 Reiter. Die Idee war, möglichst viele aufs Pferd steigen zu lassen, damit die Leute wieder zum Reiten

in die Region kommen.» Und hier tritt die Operation «Tous en selle» auf die Bühne, von Mai bis Oktober bietet sie ab zwei Übernachtungen im jüngsten Schweizer Kanton gratis einen Pferdeausritt an. «Wir wollten diese Aktivität zugänglich machen und zeigen, dass unsere Anbieter, häufig Züchter, Profis sind und, dass sich das Freiburger Pferd anpasst. Sowohl Anfänger wie erfahrene Reiter sind willkommen», erklärt Gaëlle Rion, die Projektverantwortliche.

Sie sind begeistert und wollen wiederkommen

Im Jahr 2019 haben 1400 Personen das Angebot genutzt. Im vergangenen Jahr war die Mobilität eingeschränkt und die Touristen blieben im Land, da setzten 2370 den

Fuss in den Steigbügel. Die Erfahrung hat diese Urlauberin entzückt: «Ein wahres Vergnügen. Unsere 9-jährige Tochter reitet zwar, aber ohne dieses schöne Angebot hätten wir als Familie diese Erfahrung nicht gemacht. Es hat ihr so gut gefallen, dass wir danach wiedergekommen sind.» Eine andere Nutzerin ist ebenso begeistert: «Es war genial, nach so vielen Jahren wieder auf ein Pferd sitzen zu können.» Eine Mutter und ihre Töchter geraten angesichts des Gehorsams der Pferde ins Schwärmen und finden es toll: «Wir sind begeistert und wollen wiederkommen.»

Für Pierre Berthold, Präsident des Jurassischen Pferdezuchtverbands (FJEC), Partner der Operation, sind die Anstrengungen die

Mühe wert: «Die Rückmeldungen sind positiv und zeigen, dass die Leute Lust haben, zum Reiten wiederzukommen. Nebst dem unmittelbaren Nutzen für die beteiligten Züchter, welche eine Zunahme der Ausritte verzeichnen können, trägt die Aktion auch zur Bekanntheit des Freibergers bei, sie gibt einen Anreiz, diesen zu entdecken oder wiederzuentdecken, das Ziel ist also erreicht.»

Wirksame Zusammenarbeit

Die Anbieter, mehrheitlich Züchter, beobachten, dass die Kunden wiederkommen oder ihren Urlaub verlängern, um wieder ausreiten zu können. «Beim FJEC können wir das Geld nicht zum Fenster rauswerfen, doch unsere Züchter machen bei diesem innovativen Projekt mit, weil es eine gute Werbung für unser Pferd ist und als Publikum Familien anspricht. Wir sind auf Kurs. Seit langem werden wir nicht müde, die Zuverlässigkeit unseres Pferdes zu zeigen. Dank dieser Kampagne sieht man, wieviel es im Gelände, beim Reiten taugt,

wie aussergewöhnlich es ist.» Der Präsident der Jurassischen Züchter begrüsst die mit den Tourismusfachleuten eingegangene Zusammenarbeit: «Wir haben Glück. Im Jura behandeln sie uns nicht von oben herab, sie sind für unsere Ideen offen.»



Chacun peut ainsi profiter des magnifiques paysages bucoliques du Canton du Jura à dos de franches-montagnes.
Jeder kann so auf dem Rücken eines Freibergers die idyllische Landschaft des Juras genießen.

Die Operation wird im 2021 weitergeführt. Doch wie es uns Pierre Berthold bestätigt, ist das Budget von einigen 100 000 Franken noch nicht unter Dach und Fach: «Aber wir werden es erreichen. Die Anerkennung und die Würdigung des Projekts werden dazu beitragen.» Und wirklich, «Tous en selle» hat auch die Fachleute von Schweiz Tourismus überzeugt. Die Jurassische Operation wurde aus 70 Kandidaten ausgewählt und hat den 2. Preis des Milestone Wettbewerbs, des prestigeträchtigen und offiziellen Wettbewerbs von Schweiz Tourismus in der Kategorie «Innovation» gewonnen. «Wir sind zwischen Lenzerheide und Zermatt gut platziert, freut sich Gaëlle Rion. Die ausschlaggebenden Kriterien waren die Erreichbarkeit des Angebots sowie die Tatsache, dass es ein im Terroir verankertes Produkt repräsentiert und, dass es die Landwirtschaft und den Tourismus verbindet.»

Weitere Züchter können dieses Jahr zu dieser Operation dazustossen. Sie müssen sich bewusst sein, dass die Arbeit Anpassungsfähigkeit und Flexibilität verlangt. «Es ist eine bedeutende Investition», fasst Gaëlle Rion zusammen: «Oft sind es Landwirte, die sich auch um ihr Vieh oder die Ernten kümmern müssen, das verlangt eine gewisse Organisation.»

Text: Véronique Erard-Guenot
Fotos: Ammann, Anthony Brown

Communications de la gérance

Changement de propriétaire

Vous avez acquis dernièrement un franches-montagnes, la gérance vous en félicite et vous souhaite beaucoup de plaisir et de satisfaction avec votre nouveau partenaire. Nous vous invitons, dans le but d'enregistrer votre nom en qualité de nouveau propriétaire, à nous envoyer l'original du passeport. Nous remercions d'avance les vendeurs de chevaux de bien vouloir informer les acheteurs en ce sens. Vous trouverez plus d'information, ainsi qu'un formulaire d'annonce de changement, sur notre site internet, sous la rubrique « infos pratiques ».

Consanguinité dans la race

Conseils judicieux pour le choix d'accouplement

La problématique de la consanguinité dans la race FM est connue. Vous trouverez un outil indispensable pour calculer les valeurs d'élevage et le taux de consanguinité sous la page internet <https://www.poulainvirtuel.ch/> Vous pourrez ainsi calculer le taux de consanguinité du futur descendant et le degré de parenté de ce dernier par rapport à la population totale de chevaux franches-montagnes. Avec cet outil, vous pourrez aussi tout savoir sur les valeurs d'élevage du futur descendant.

Naissances 2021 - BDTA Equine - www.agate.ch Nécessité de mentionner son affiliation à la FSFM

Au tout début de la saison des naissances, nous tenons à vous rappeler que les bulletins de mise bas doivent être renvoyés aussi lorsque le poulain est mort. Pensez à demander un signalement graphique à votre vétérinaire et à nous fournir le n° UELN également pour ces poulains-là. Lors du concours vous devrez également remplir le formulaire de demande de primes pour les poulains déjà annoncés décédés.

Lors de l'annonce de naissance sur Agate, merci de cocher la case « oui, j'autorise le service d'établissement du passeport équin à modifier les données avant la commande du passeport de base... », Cela facilitera les démarches lors de la commande des passeports à l'automne. **IMPORTANT : Vous devez également cocher POUR CHAQUE CHEVAL sous l'onglet « organisation professionnelle » que vous êtes membres de la FSFM, n° Agate 3100070.** Dans le cas contraire, nous n'avons pas accès aux données de votre cheval.

Publication des nouvelles catégorisations des juments FM

Les nouvelles catégorisations basées sur les résultats 2020 seront publiées sur le site de la FSFM vers fin février. Ce délai passé, les éleveurs désirant inscrire la nouvelle catégorie de leur jument sur le certificat d'origine (CO) peuvent envoyer le passeport avec CO à la gérance FSFM à Avenches.

Nouvelles responsables du magazine FM

La rédaction du magazine sera reprise, dès le mois prochain, par la gérance de la Fédération. Mmes Françoise Oberson (pour la partie francophone) et Annette Ruffieux (pour la partie germanophone) s'occuperont donc de cette tâche. L'envoi des articles et photos pourra toujours se faire à l'adresse magazine@fm-fm.ch.

Ce changement intervient à la suite de la démission de Mme Katelijne Dick, qui a accompli cette fonction durant six années avec compétence et enthousiasme. Mme Dick s'est vu confier d'autres défis dans son activité professionnelle et nous lui souhaitons tout le meilleur pour la suite.

Nous remercions encore Mme Dick pour son engagement pour le cheval franches-montagnes et espérons pouvoir la rencontrer une fois ou l'autre lors de l'une de nos manifestations que nous souhaitons bientôt pouvoir organiser de manière plus normale ces prochains mois.

Merci Katelijne !

PUBLICITÉ / WERBUNG

Monte 2021

Hannael

Étalon FM, né le 29 mars 2017



Par Hydromel/Libero sera stationné chez

Louis Rérat

Bout - d'chus 7B

2912 Réclère

Taxe de saillie frs 200.-

Boxes à disposition

Téléphone : Mathieu Chapuis 079 / 277 05 61
Louis Rérat 079 / 354 59 23
Guy Juillard 079 / 318 83 25



FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES
SCHWEIZERISCHER FREIBERGERVERBAND
FEDERAZIONE SVIZZERA DELLA
RAZZA FRANCHES-MONTAGNES

La Fédération suisse du franches-montagnes (FSFM) recherche un(e) :

Gérant(e) (80 – 100%)

Votre profil :

- Formation en Management, Communication, Marketing et/ou en Agronomie
- De langue maternelle française ou allemande avec très bonnes connaissances écrites et orales de l'autre langue
- Capacité à travailler en équipe
- Compétences en matière de planification, développement et réalisation de projets
- Facilités à communiquer et facilités dans les relations humaines
- Sens des responsabilités et sachant prendre des initiatives
- Dynamique, flexible, disponible et capable de résister au stress
- Intérêt et connaissances du milieu de l'élevage franches-montagnes

Vos tâches :

- Conduite et gestion du personnel
- Coordination et planification des activités de la gérance
- Relation entre le comité / la direction et la gérance
- Coordination de la communication de la FSFM
- Elaboration et réalisation de projets sur la base des directives des organes de la FSFM
- Représentation de la gérance et promotion du FM

Nous offrons :

- Un emploi varié et intéressant au sein d'une petite équipe
- Un environnement de travail agréable
- Un salaire en rapport avec les compétences et les prestations

Lieu de travail :

Avenches (site du Haras national suisse HNS)

Date d'entrée en fonction :

1^{er} mai 2021 ou date à convenir

Si le poste vous intéresse, veuillez adresser votre dossier avec photo par e-mail (info@fm-ch.ch) ou courrier postal (FSFM, Maryline Lempen-Arm, Les Longs Prés 2, Case postale 34, 1580 Avenches) **jusqu'au 15.03.2021.** Pour plus de renseignements, s'adresser à Marie Pfammatter, gérante de la FSFM (tél. 026 676 63 42 ou 078 212 55 44, m.pfammatter@fm-ch.ch)

Mitteilungen der Geschäftsstelle

Besitzerwechsel

Falls Sie einen FM gekauft haben, gratuliert Ihnen die Geschäftsstelle und wünscht Ihnen viel Spass und Befriedigung mit Ihrem neuen Partner. Damit wir Ihren Namen als neuen Besitzer eintragen können, bitten wir Sie, uns den Pass im Original zu schicken. Wir danken den Verkäufern im Voraus, dass sie die Käufer darüber informieren. Sie finden mehr Informationen, sowie ein Formular zur Meldung des Besitzerwechsels auf unserer Webseite unter der Rubrik «Praktische Infos».

Blutsverwandschaft in der Rasse

Sinnvolle Hinweise für die Wahl der Anpaarung

Das Problem der Blutsverwandschaft in der Rasse FM ist bekannt. Auf unserer Webseite finden Sie unter <https://www.poulainvirtuel.ch/> ein wichtiges Werkzeug, um die Zuchtwerte und den Grad der Blutsverwandschaft zu berechnen. Damit können Sie den Inzuchtgrad des künftigen Nachkommen und seinen Verwandtschaftsgrad mit der gesamten Population von Freiburger Pferden berechnen. Mit dem gleichen Werkzeug können Sie auch den Zuchtwert des künftigen Nachkommen ermitteln.

Geburten 2020 - TVD Equiden - www.agate.ch

Notwendigkeit die Mitgliedschaft beim SFV anzugeben

Zu Beginn der Geburtssaison wollen wir Sie daran erinnern, dass eine Geburtsmeldekarte eingeschickt werden muss, auch wenn ein Fohlen tot ist. Bitten Sie ihren Tierarzt um ein grafisches Signalement und teilen Sie uns auch für diese Fohlen die UELN Nr. mit. An der Fohlenschau im Herbst müssen Sie auch für diese Fohlen den Antrag auf Prämien ausfüllen und unterschreiben.

Bei der Meldung der Geburt auf Agate, kreuzen Sie bitte «ja, ich erlaube es der Pferdepässe ausstellenden Stelle, vor der Bestellung des Grundpasses

die Daten zu ändern...» an. Damit wird die Passbestellung im Herbst vereinfacht. **WICHTIG: Sie müssen auch BEI JEDEM PFERD unter dem Tab «Berufsorganisation» angeben, dass Sie SFV Mitglied sind, Agate Nr. 3100070.** Im gegenteiligen Fall haben wir keinen Zugang zu den Daten Ihres Pferdes.

Publikation der neuen FM Stuten Kategorisierungen

Die auf den Resultaten von 2020 basierenden neuen Kategorien werden Ende Februar auf der SFV Webseite publiziert. Nach diesem Datum können die Züchter, welche die neue Kategorie ihrer Stute im Abstammungsausweis (AS) eintragen lassen wollen, den Pass mit dem AS an die SFV Geschäftsstelle in Avenches einsenden.

Neue Verantwortliche für das FM-Magazin

Der Schweizerische Freibergerverband übernimmt ab dem kommenden Monat die Redaktion des Magazins. Die Damen Françoise Oberson (für den französisch-sprachigen Teil) und Annette Ruffieux (für die deutschsprachigen Seiten) freuen sich auf ihre neue Aufgabe. Unter der Adresse magazine@fm-ch.ch werden Artikel und Fotos entgegengenommen.

Diese Änderung wurde notwendig im Anschluss an die Kündigung von Frau Katelijne Dick, die während sechs Jahren den Posten der Redakteurin mit Kompetenz und Enthusiasmus ausgefüllt hat. Frau Dick wurden neue Herausforderungen in ihrem Berufsleben anvertraut und wir wünschen ihr dafür von Herzen viel Erfolg.

Wir möchten Frau Dick nochmals für ihr Engagement für das Freiburger Pferd danken und hoffen sehr, sie das eine oder andere Mal anlässlich einer unserer Veranstaltungen wiederzusehen, von denen wir uns wünschen, sie recht bald und in den kommenden Monaten wieder unter normalen Bedingungen organisieren zu können.

Herzlichen Dank, Katelijne!



FÉDÉRATION SUISSE DU FRANCHES-MONTAGNES
SCHWEIZERISCHER FREIBERGERVERBAND
FEDERAZIONE SVIZZERA DELLA
RAZZA FRANCHES-MONTAGNES

Der Schweizerische Freibergerverband sucht:

Geschäftsführer(in) (80 – 100%)

Ihr Profil:

- Ausbildung in Management, Kommunikation, Marketing und/oder Agronomie
- Muttersprache deutsch oder französisch mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache
- Teamfähig
- Sachkundig in Planung, Entwicklung und Realisierung von Projekten
- Kommunikations- und kontaktfreudig
- Verantwortungsbewusst und initiativ
- Dynamisch, flexibel, disponibel und stressresistent
- Interesse und Kenntnisse der Freibergierzucht

Ihre Aufgaben:

- Personalführung
- Koordinierung und Planung der Tätigkeiten der Geschäftsstelle
- Verbindungsperson zwischen dem Vorstand / der Direktion und der Geschäftsstelle
- Koordinierung der Kommunikation des SFV
- Ausarbeitung und Realisierung von Projekten auf der Basis der Direktiven der Organe des SFV
- Repräsentation der Geschäftsstelle und Förderung des Freiburgerpferdes

Wir bieten:

- Eine interessante und vielfältige Arbeit in einem kleinen Team
- Ein angenehmes Arbeitsumfeld
- Einen den Kompetenzen und Leistungen entsprechenden Lohn

Arbeitsort: Avenches (Gelände des Schweizerischen Nationalgestüts SNG)

Anstellungsdatum: per 1. Mai 2021 oder nach Vereinbarung

Falls die Stelle Sie interessiert, senden Sie Ihr Dossier mit Foto per Email (info@fm-ch.ch) oder Post (SFV, Maryline Lempen-Arm, Les Longs Prés 2, Postfach 34, 1580 Avenches) **bis zum 15.03.2021**. Für weitere Auskünfte kontaktieren Sie Frau Marie Pfammatter, Geschäftsführerin SFV (Tel. 026 676 63 42 oder 078 212 55 44, m.pfammatter@fm-ch.ch).

PUBLICITÉ / WERBUNG



**Le Franches-Montagnes
Der Freiburger**

Publicité - Annonce Werbung - Inserat

Demandez-nous une offre!
Verlangen Sie ein Angebot!

Emilie Bapst
Tél. 0041 26 676 63 31
e.bapst@fm-ch.ch

Test en terrain FM / *Feldtest FM* 2021

Date	Lieu	Adresse GPS	Détail d'inscription	Organisateur				Tél. 1	Tél. 2	Fax	E-mail	SE / Organisateur	
Datum	Ort	Navi-adresse	Anmeldeschl.	Organisator				Tel. 1	Tel. 2	Fax	E-mail	PZG / Organisator	
27.03.2021	Glovelier	Café de la Poste, 2855 Glovelier		Mahon	Sylvain	Le Lémont 1	2855	Glovelier	032 426 91 17	079 260 26 73	032 426 13 11	info@cafedelaposte.ch	Haut-Vallée Sorne
27.03.2021	Plaffeien	 Sellenweg, 1716 Plaffeien	01.03.2021	Bielmann	Hans	Goleta 19	1736	St. Silvester	026 418 36 07	079 397 81 05	026 418 36 07	hans.bielmann@bluewin.ch	PZG Sensebezirk
10.04.2021	Damvant	Rte Principale 2, 2914 Damvant	20.03.2021	Pape Juillard	Chantal	Rte Principale 3	2914	Damvant	032 476 65 78	079 537 13 59		guy.juillard@eau-seha.ch	Ajoie
16.04.2021	Sumiswald	Reithalle, Trachselwaldstrasse, 3455 Sumiswald-Grünen	21.03.2021	Steffen	Jürg	Brauch 5	3418	Rüegsbach	034 461 65 63	077 429 04 66		schweizsteff@bluewin.ch	Unterenmental
24.04.2021	Nuvilly	Rte Palud 2, 1485 Nuvilly	28.03.2021	Waeber	Marc & Francis	Rte de la Palud 2	1485	Nuvilly	079 714 35 49	079 286 97 32		sophie.renout@bluewin.ch	Familles Marc et Francis Waeber
24.04.2021	Niederbüren	 Stall Wagner, Ob. Grueben 963, 9246 Niederbüren		Ochsner	Gabriela	Flurhof	9204	Andwil SG		079 661 82 25		fm.ochsner@bluewin.ch	PZV Thurgau
24.04.2021	Saignelégier	Manège Tuilerie 1, 2350 Saignelégier		Jeanbourquin	Didier	Rue de l'Aurore 4	2340	Le Noirmont	032 953 15 61	079 328 96 60		didier.jeanbourquin@bluewin.ch	Franches-Montagnes
01.05.2021	Avenches	Les Longs-Prés, 1580 Avenches	05.04.2021	SVEC		Grange-Verney 2	1510	Moudon	021 905 55 25	079 417 34 50	021 905 55 26	fvse@bluewin.ch	SVEC
01.05.2021	Delémont	 Manège du Pré-Mochel, 2800 Delémont	05.04.2021	Kunz	Aude	Rte du Jura 24	2812	Movelier		079 103 41 01		syndicat.chevalin@outlook.com	Delémont
08.05.2021	Mont de Coeuve	 Sur le Mont, 2938 Coeuve	20.04.2021	Pape Juillard	Chantal	Rte Principale 3	2914	Damvant	032 476 65 78	079 537 13 59		guy.juillard@eau-seha.ch	Ajoie
15.05.2021	Balsthal	 Reithalle Brunnenmoosstr. 4710 Balsthal	15.04.2021	Bader	Stefan	Vord.-Bereten 547	4717	Mümliswil	062 391 03 00	079 797 25 36		stefan.bader@windowslive.com	PG Falkenstein
22.05.2021	Tavannes	Orange 22, 2710 Tavannes		Chappuis	Sabine	Les Pontins 14	2613	Villeret		079 265 20 66		chappuissab@hotmail.com	SE Vallée Tavannes/ SE Bellelay
29.05.2021	Grüsch (mit Kriessern)	Reitplatz Au ,7214 Grüsch		Buchli	Anna-Therese	Gün 32	7107	Safien-Platz	081 647 11 47	079 214 68 23		rudolfbuchli@bluewin.ch	PG Graubünden
29.05.2021	Kriessern SG (mit Grüsch)	Rheinvorland Zollamt, 9451 Kriessern	01.05.2021	Ehrbach	Manuela					079 961 03 91		sekretariat@pferdezuchtrheintal.ch	Pferdezuchtverein Rheintal und Umgebung
29.05.2021	Schüpfheim (Vormittag)	Reithalle, Fuhr, 6170 Schüpfheim	01.05.2021	Stadelmann	Roland	Hinterstalden	6192	Wiggen	041 486 22 00		041 486 22 00	roland_stadelmann@bluemail.ch	PG Entlebuch
29.05.2021	Lehn / Bärau (Nachmittag)			Hasler	Ursula	Knubel	3537	Eggwil	034 491 12 75	079 213 37 52		fm.hof.hasler@bluewin.ch	PG Oberemmental
12.06.2021	Eiken	 Im Hofgarten, Weingartenstr. 5074 Eiken	30.04.2021	Diebold	Ursula	Höhenweg 1	5443	Niederrohrdorf	056 430 19 37	079 773 40 17		ursula.diebold@diebold-online.com	PG Aargau
12.06.2021	Visp	Kleegärtenstr. 12, 3930 Visp / Grosseye	12.05.2021	Gentinetta	Marco	Kleegärtenstr. 12	3930	Visp	079 332 00 52			marco-gentinetta@gmx.ch	Oberwallis
25.06.2021	Fehraltorf	Pferdesportanlage Barmatt, am Talbach 1, 8320 Fehraltorf	14.06.2021	Hartmann	Eliane	Hermikonstrasse 2	8600	Dübendorf	044 822 15 15	076 415 00 56		eliane.hartmann@zuercher-freiburger.ch	Zürcher PZG
09.07.2021	Zauggenried	Aefligenstr. 5, 3309 Zauggenried	20.06.2021	Kämpfer	Susanne	Wiesenweg 1	3421	Lyssach	034 445 77 08	079 680 14 11		urs.kaempfer@bluewin.ch	PZ und PSV Burgdorf
10.07.2021	Derrière-Pertuis	Derrière Pertuis, 2054 Les Vieux-Prés	04.06.2021	Krähenbühl	Monia et François	Derrière-Pertuis 2	2054	Les Vieux-Prés	079 632 53 87	079 329 10 56		monibu92@hotmail.fr	Neuchâtelois
16.07.2021	Carrouge	Rte du Village 15, 1084 Carrouge (VD)	07.06.2021	SVEC		Grange-Verney 2	1510	Moudon	021 905 55 25	079 417 34 50	021 905 55 26	fvse@bluewin.ch	SVEC
14.08.2021	Schwarzenburg	 Dressurpark, Langenwilweg 84, 3150 Schwarzenburg	26.07.2021	Gfeller-Kunz	Vreni	Bärenwart 280	3153	Rüschegg Gambach		079 691 81 02		sattlerei.gfeller@bluewin.ch	Schwarzenburg
	Marlemont - France			Clément	Christine	630 Rte de Frère Champenois	51121	Sezanne CEDEX	0033 326 80 70 07	0033 685 43 98 78		mecringes51210@gmail.com	AFMF
28.08.2021	Libramont - Belgique	50, rue des Aubépines, 6800 Libramont		Hauwaert	Dominique	Avenue Tytgat 5	1199	Bruxelles	31 277 13 803	31 476 699 523		dominique.hauwaert@skynet.be	BFMA
03.09.2021	Ettiswil	Feldmatt 11, 6218 Ettiswil	02.08.2021	Walter	Peter	Unter Kasteln 1	6122	Menznau	041 493 00 34	079 343 28 39		w.peter-blum@bluewin.ch	PSV Willisau
08.09.2021	Rothenfluh	Reithalle RV Schafmatt, Säge, 4467 Rothenfluh	09.08.2021	Bacher	Ilkona	Reinweg 8	4453	Nusshof		079 667 49 92		info@pferdezucht-bl.ch	Pferdezuchtverein Baselland u.U.
08.09.2021	NPZ - Bern	 Mingerstrasse 3, 3014 Bern	18.08.2021	NPZ		Mingerstrasse 3 / PF 165	3000	Bern 22	031 336 13 13	079 211 48 29	031 336 13 14	info@npz.ch	CEN/NPZ
11.09.2021	Saignelégier HPM	chemin de la Tuilerie 1, 2350 Saignelégier	25.08.2021	Faivet-Baume	Cécile	Rue Bellevue 8	2345	Les Breuleux		078 684 97 46		cecile.faivetbaume@gmail.com	HPM
02.10.2021	Standenbühl - Deustschland		10.09.2021	Werst	Otto	Eisenbahnstr. 8	67725	Börrstadt	0049 171225 6647			otto.werst@sv-werst.de	Pferdzuchtverband Rheinland Pfalz
	Megève - France			Clément	Christine	630 Rte de Frère Champenois	51121	Sezanne CEDEX	0033 326 80 70 07	0033 685 43 98 78		mecringes51210@gmail.com	AFMF
25.09.2021	Balanod - France			Clément	Christine	630 Rte de Frère Champenois	51121	Sezanne CEDEX	0033 326 80 70 07	0033 685 43 98 78		mecringes51210@gmail.com	AFMF
	Connangles - France			Clément	Christine	630 Rte de Frère Champenois	51121	Sezanne CEDEX	0033 326 80 70 07	0033 685 43 98 78		mecringes51210@gmail.com	AFMF
	Azerables - France			Clément	Christine	630 Rte de Frère Champenois	51121	Sezanne CEDEX	0033 326 80 70 07	0033 685 43 98 78		mecringes51210@gmail.com	AFMF



Le programme e-FM est reparti pour un tour !

En raison de la situation de l'année dernière, le projet n'a pas pu être mené à bien comme nous l'espérons. Ainsi, cette année encore, la participation au projet e-FM est gratuite pour les éleveuses et les éleveurs ! Sous réserve d'avoir un minimum de 10 chevaux inscrit au programme e-FM par place de test. Plus d'infos sur notre site!

Das e-FM Programm geht in die nächste Runde!

Aufgrund der letztjährigen Situation konnte das Projekt nicht wie erhofft durchgeführt werden. Somit ist die diesjährige Teilnahme am e-FM Projekt für Züchterinnen und Züchter erneut kostenlos! Das e-FM Programm wird ab einer Teilnehmerzahl von mindestens 10 Pferden pro Platz durchgeführt. Mehr Infos auf unsere Website!

Durant toutes les épreuves, les règles d'hygiène et de conduite restent de mise / Während der gesamten Prüfung bleiben die Hygiene- und Verhaltensregeln in Kraft:





MODÈLE ET ALLURES 2.0

Mesurer objectivement la qualité des allures : un défi mouvementé

Le projet de recherche Modèle et allures 2.0 a pour but de mesurer des traits de la description linéaire de manière objective. Les premiers tests du projet ont eu lieu pendant l'été 2020. Nous présentons ici nos premières expériences de terrain avec un système de capteurs conçu pour mesurer la qualité des allures.

L'évaluation de la qualité des allures est extrêmement difficile à l'œil nu. Les traits tels que l'élasticité ou l'harmonie ne sont décrits que de manière subjective. De plus, la capacité naturelle de l'œil humain à distinguer des mouvements rapides au trot et au galop est très limitée. Pour contrer ce problème, lors d'évaluations de boiteries, les vétérinaires utilisent de plus en plus souvent des capteurs qui permettent de mesurer les mouvements subtiles et rapides des chevaux afin d'améliorer la qualité de leur diagnostic. Cependant, les mesures pertinentes pour la médecine vétérinaire ne le sont pas forcément pour l'élevage. Aucun système n'a été spécialement conçu pour mesurer la qualité des allures jusqu'à présent. D'une part, parce que les traits ne sont pas uniformément définis, et d'autre part parce que certaines mesures ne sont techniquement possibles que depuis peu. Le projet Modèle et Allures 2.0 fait donc partie d'une collaboration internationale pour définir les traits de la qualité des allures de manière objective, d'adapter les systèmes de mesures existants aux mesures pertinentes pour l'élevage, et de mesurer précisément un maximum de chevaux.

Pour ce projet, nous utilisons un système de sept capteurs, EquiMoves®. Malgré le fait que ce système n'ait initialement pas été conçu pour l'élevage, il sert déjà à mesurer un certain nombre de paramètres utiles, et est constamment adapté selon les besoins de la filière. Le système prend en compte les mouvements de la tête (capteur à la nuque, figure 1), des membres (quatre capteurs) et du dos (capteurs sur une sangle au garrot et sur la croupe). Sur le terrain, les chevaux ont effectué un aller-retour sur une ligne droite d'environ 35 mètres au pas et au trot jusqu'à obtenir deux mesures valides par allure. Pour garantir une bonne qualité de la mesure, les chevaux devaient rester dans la même



Figure 1 : Avant la mesure, il faut vérifier que le capteur sur la têtère soit placé au milieu de la tête, équidistant des deux oreilles.

Abbildung 1: Vor den Messungen wird sichergestellt, dass der Sensor auf dem Kopfstück in der Mitte platziert ist. (Agroscope SNG)

allure, et ne pas avoir fait de mouvements « parasites » comme secouer la tête ou ruer par exemple. La vitesse du cheval était enregistrée à l'aide d'un chronomètre à barrage photoélectrique (figure 2). Dans cet article, nous allons vous présenter ce que nous avons mesuré, et ce que nous devons prendre en compte dans le futur pour améliorer le projet.

Vitesse, fréquence et longueur de foulée

Avec les capteurs, nous pouvons calculer la durée et la fréquence des foulées. La fréquence et la vitesse du cheval nous donnent la longueur de la foulée. Une fréquence plus basse en relation avec une foulée plus longue décrit partiellement l'amplitude de foulée. Un autre aspect de l'amplitude est quantifié avec l'angle de protraction.

Angle de protraction-rétraction

L'angle de protraction décrit l'avancement du membre vers l'avant (en direction de la tête, figure 3), alors que l'angle de rétraction décrit le mouvement inverse; de



combien de degrés le membre recule vers l'arrière (en direction de la queue). L'angle de protraction maximal des antérieurs est associé à l'amplitude, alors que l'angle de protraction maximal des postérieurs quantifie leur engagement sous le corps. L'effet de l'angle de rétraction sur la qualité des allures n'a pas encore été établi scientifiquement.

Angles d'abduction et d'adduction

L'angle d'abduction représente le mouvement d'écartement du membre en relation à l'axe de ce membre quand le cheval est posé dessus à l'arrêt (figure 4). L'angle d'adduction représente le mouvement inverse, c'est-à-dire de faire revenir le membre vers le centre de l'animal par rapport à l'axe du membre. Lorsque le membre part de côté (plus abduction) lorsqu'il est avancé (en phase de protraction), le cheval billarde. On constate souvent ce défaut chez les chevaux cagneux. L'inverse, un membre tiré vers l'intérieur (plus d'adduction) en phase de protraction, est souvent observée chez les chevaux panards.

Durée de la phase de suspension

Au trot, les sabots diagonaux touchent le sol de manière approximativement simultanée, suivi d'une phase de suspension lors de laquelle les quatre membres sont en l'air. Cette phase aérienne contribue en partie à la longueur de foulée au trot. La phase de suspension a une durée, mais aussi une direction. L'excursion verticale du tronc, mesurée avec le capteur placé sur le surfaix décrit le mouvement du cheval vers le haut. La combinaison des deux mesures décrit bien l'élasticité et l'aspect aérien du trot.

Interprétation des mesures – perspectives

Les mesures de la qualité des allures se basent sur un seul moment dans la vie du cheval. Tout comme lors d'un test en terrain, il est possible que le cheval se soit moins bien présenté que ce qu'il aurait pu faire un autre jour, ou qu'il se soit au contraire surpassé au moment des mesures. Il est également très important de considérer le point suivant: aucun des paramètres, à l'exception notable de l'excursion verticale du tronc, n'a été normalisé ou mis à l'échelle. Cela signifie qu'une comparaison directe de la longueur de foulée et de la vitesse n'est pas entièrement valide, puisqu'on ne prend pas en compte la taille (hauteur au garrot) ni la longueur des membres. La vitesse devrait avoir un effet



Figure 2: la vitesse du cheval était enregistrée à l'aide d'un chronomètre à barrière photoélectrique, Freelap (boîtier jaune).

Abbildung 2: Die Durchschnittsgeschwindigkeit für jeden Durchgang wurde mit Hilfe einer Lichtschranken-Zeitmessung, Freelap (gelbe Box), errechnet. (Agroscope SNG)

sur les paramètres mesurés. Cependant, nous n'avons pas pu constater d'effet statistiquement significatif sur l'échantillon présenté ici. Nous espérons mesurer plus de chevaux en 2021 afin d'augmenter la validité de nos analyses et pouvoir faire des pronostics plus précis. Avec un échantillon plus large, nous pourrions calculer des valeurs d'élevage ou un index, afin de transformer ces données très techniques en une information utile pour l'éleveur.

Participation 2021

La participation au projet est facultative et gratuite pour l'éleveur. Veuillez s'il vous plaît nous contacter par courriel (annik.gmel@agroscope.admin.ch) pour plus d'informations.

Annika Gmel, Markus Neuditschko, Michael Weishaupt
Agroscope et Section de Médecine Sportive Équine,
Faculté Vetsuisse, Université de Zurich



MODELL UND GÄNGE 2.0

Objektive Feldmessungen der Gangqualität: eine laufende Herausforderung

Das Forschungsprojekt Modell und Gänge 2.0 hat zum Ziel, Merkmale aus der linearen Beschreibung objektiv zu messen. Welche Erfahrungen und Daten zum Thema Gangqualität wir im Sommer 2020 gesammelt haben, präsentieren wir im folgenden Artikel.

Die Beurteilung der Gangqualität ist mit blossen Auge sehr schwierig. Die Merkmale (Elastizität, Harmonie, usw.) sind sehr subjektiv beschrieben. Zudem ist die Kapazität des menschlichen Auges limitiert, um schnelle Bewegungen der Extremitäten im Trab und Galopp gut zu erkennen. Tierärzte nutzen immer häufiger Sensoren, die es erlauben, die Bewegung der Pferde zu messen, um so die Qualität der Diagnose bei einer Lahmheitsuntersuchung zu verbessern. In der Zucht sind jedoch andere Messungen relevant, und es existiert bis jetzt kein Messsystem, das auf Gangqualität spezialisiert ist. Bis heute gibt es keine einheitlichen Definitionen der Merkmale, und viele Messungen sind erst in den letzten Jahren technisch möglich

geworden. Das Projekt Modell und Gänge 2.0 ist daher Teil einer internationalen Zusammenarbeit, um Merkmale der Gangqualität wissenschaftlich zu definieren und existierende Messsysteme weiterzuentwickeln, um die Gangqualität von möglichst vielen Pferden genau messen zu können.

Für das Projekt benutzen wir das EquiMoves® Sensorensystem. Obwohl es ein kommerzielles System ist und ursprünglich nicht für die Zucht entwickelt wurde, kann es bereits viele relevante Parameter messen, und wird laufend weiterentwickelt. Das System zeichnet die Bewegungen des Kopfes (Abbildung 1), der Gliedmassen und des Rückens auf. Im Feld wurden die Pferde auf einer geraden Linie von zirka 35 Metern im Schritt und Trab vorgeführt, bis zwei Messungen pro Gangart verwertbar waren. Dafür mussten die Pferde in derselben Gangart bleiben, und keine anderen Bewegungen wie übermässiges Kopfschütteln, Bocksprünge usw. gemacht haben. Die Durchschnittsgeschwindigkeit für jeden Durchgang wurde mit Hilfe einer Lichtschranken-Zeitmessung berechnet (Abbildung 2). In diesem Artikel beschreiben wir vor allem, welche Parameter gemessen wurden, und welche Punkte im weiteren Verlauf des Projektes berücksichtigt werden müssen.



Abbildung 3: Der maximale Protraktionswinkel beschreibt, wie weit die Gliedmasse nach vorne (Richtung Kopf) schwingt und ist für die Vordergliedmasse mit Raumgriff assoziiert. Der maximale Retraktionswinkel beschreibt, wie weit das Bein nach hinten (Richtung Schweif) schwingt. Die vertikale Auslenkung des Rumpfes (roter Pfeil) misst die Auf- und Abwärtsbewegung des Pferdes im Trab.

Figure 3: L'angle de protraction décrit l'avancement du membre vers l'avant (en direction de la tête) et quantifie un aspect de l'amplitude. L'angle de rétraction décrit de combien de degrés le membre est reculé vers l'arrière (en direction de la queue). L'excursion verticale du tronc (flèche rouge) mesure le mouvement du cheval vers le haut et vers le bas au trot. (Christelle Althaus)

Geschwindigkeit, Schrittfrequenz und Schrittlänge

Mit den Sensoren können wir die Schrittdauer und die Schrittfrequenz berechnen. Zusammen mit der Geschwindigkeit ergibt sich aus der Frequenz die Schrittlänge (bei einer Geschwindigkeit von 2 Metern pro Sekunde, und einer Frequenz von einem Schritt pro Sekunde, beträgt die Schrittlänge 2 Meter). Eine niedrige Schrittfrequenz bei längerem Schritt beschreibt einen Teilaspekt des Raumgriffs.



Protraktion-Retraktionswinkel

Der maximale Protraktionswinkel beschreibt, wie weit die Gliedmasse nach vorne (Richtung Kopf, Abbildung 3) schwingt, während der maximale Retraktionswinkel beschreibt, wie weit die Gliedmasse nach hinten (Richtung Schweif) schwingt. Der maximale Protraktionswinkel der Vordergliedmassen ist mit dem Raumgriff assoziiert, während der maximale Protraktionswinkel der Hintergliedmassen einen Teilaspekt des Merkmals Untertreten quantifiziert. Der Effekt des Retraktionswinkels auf die Gangqualität ist noch nicht klar definiert.

Abduktion-Adduktionswinkel

Die Abduktions- und Adduktionswinkel beschreiben die Korrektheit der Gliedmassenführung. Abduktion ist das Abspreizen der Gliedmasse in Relation zur Gliedmassenachse im Stand, Adduktion das Heranziehen der Gliedmasse nach innen (Abbildung 4). Wenn die Gliedmasse von vorne betrachtet in der Vorführphase stark nach aussen schwingt (mehr Abduktion), spricht man vom Fuchteln. Dieses Phänomen beobachtet man häufig bei zehenenger Stellung. Die Gliedmasse kann umgekehrt beim Vorführen eher nach innen schwingen (mehr Adduktion). Diesen Effekt sieht man eher bei bodenengen, zehenweiten Pferden, wobei sich die Tendenz zu streifen erhöht, also dass der Huf der nach innen schwingenden Gliedmasse gegen die stützende Gliedmasse schlägt.

Schwebephasedauer und vertikale Auslenkung des Rumpfes

Im Trab fassen die diagonalen Hufe gleichzeitig auf, unterbrochen von einer Schwebephase. Die Schwebephase ist ein Mass für die vertikale Auslenkung des Rumpfes und beschreibt zu einem Teil die Elastizität. Die Messung quantifizieren, wie lange das Pferd im Trab alle vier Gliedmassen in der Luft hat. Wie sehr sich das Pferd in dieser Zeit nach oben bewegt hat, misst die vertikale Auslenkung des Rumpfes mit dem Sensor am Gurt nahe am Widerrist.

Interpretation der Messungen – Ausblick

Die Daten für die Gangqualität stützen sich auf eine einzelne Messung. Wie am Feldtest kann es also sein, dass das Pferd sich zu diesem Zeitpunkt gerade nicht von seiner besten Seite gezeigt hat, oder umgekehrt sich vielleicht besser gezeigt hat, als man es von ihm erwartet hätte. Für die Ergebnisse aus der Ganganalyse

sollten ebenfalls folgende Punkte berücksichtigt werden: mit Ausnahme der Auslenkung des Rumpfes wurden keine der Parameter normalisiert oder skaliert. Das bedeutet, dass ein Vergleich der Schrittlänge und Geschwindigkeit zwischen Pferden nicht vollständig aussagekräftig ist, da die Unterschiede in Widerristhöhe und Beinlänge nicht berücksichtigt werden. Die Geschwindigkeit sollte erwartungsgemäss ebenfalls einen Einfluss auf die gemessenen Parameter haben. Jedoch konnten wir in dem Datensatz keine solchen Effekte feststellen, da die Stichprobe nicht gross genug für eine statistische Auswertung ist. Mit einer höheren Stichprobe sollte es möglich sein, die Aussagekraft zu erhöhen, und so Zuchtwerte oder einen Index für diese Messungen zu berechnen. Dadurch wird aus technischen Daten eine Zusatzinformation für interessierte Züchter.

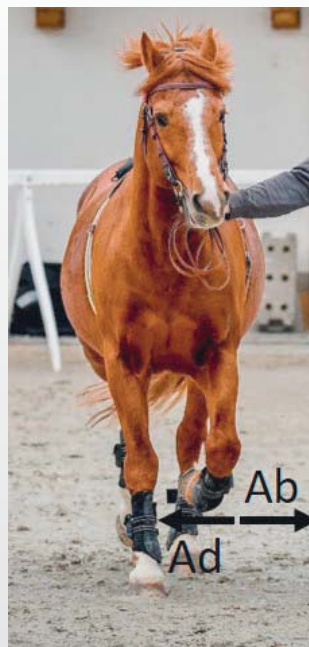


Abbildung 4: Wenn die Gliedmasse von vorne betrachtet in der Vorführphase stark nach aussen schwingt (mehr Abduktion = AB), spricht man vom Fuchteln. Die Gliedmasse kann umgekehrt beim Vorführen eher nach innen schwingen (mehr Adduktion = AD).
Figure 4: Lorsque le membre part de côté (plus d'abduction = AB) quand il est avancé (en phase de protraction), le cheval billarde. L'inverse, un membre tiré vers l'intérieur (plus d'adduction = AD) en phase de protraction, est souvent observée chez les chevaux panards. (Christelle Althaus)

Teilnahme 2021

Die Teilnahme an den Messungen ist, wie letztes Jahr, auf Freiwilligenbasis und ist für den Züchter ohne Kostenfolge. Bitte kontaktieren Sie uns per Mail (annik.gmel@agroscope.admin.ch) für weitere Informationen.

Annik Gmel, Markus Neuditschko, Michael Weishaupt
Agroscope und Abteilung für Sportmedizin,
Universitäres Tierspital Zürich

Hippothérapie : 1000 francs en soutien à l'achat d'un franches-montagnes

Dans le but d'encourager leur utilisation en hippothérapie, le canton du Jura soutient financièrement l'acquisition de franches-montagnes par les thérapeutes et centres d'hippothérapie du pays par l'octroi d'une prime de 1000 francs. Tout ça, c'est un peu à Voltero qu'on le doit. L'expérience profitable de l'ancien cheval de Johann Schneider-Ammann dans une institution lucernoise a incité les Jurassiens à lancer cette opération.

Un cheval en cadeau? Certains en rêvent. Johann Schneider-Ammann, lui, s'est trouvé pris au dépourvu au Marché-Concours 2012, lorsqu'il s'est vu offrir un poulain FM de l'année. Mais un cadeau, ça ne se refuse pas. Ainsi, durant six ans, l'ancien conseiller fédéral met son cheval en pension dans une ferme des Franches-Montagnes. Mais il veut autre chose pour Voltero: « J'ai beaucoup attendu avant de décider de son sort, explique-t-il en mai 2019, alors qu'il remet officiellement le hongre à une institution lucernoise pour personnes gravement handicapées. En recevant un tel cadeau, j'avais une énorme responsabilité: le destin de Voltero devait prendre une direction symbolique, digne de l'élevage de franches-montagnes. »

Voltero, déclencheur

Comme il l'avait promis, Johann Schneider-Ammann a régulièrement pris des nouvelles de Voltero, allant jusqu'à tenir informés les Jurassiens, qui lui en avaient fait cadeau, de sa bonne adaptation à Rathausen (LU). Ces retours positifs



confortent les Jurassiens dans l'idée que le franches-montagnes coche toutes les cases pour être utilisé en thérapie. « Depuis plusieurs années, nous essayons de faire connaître le cheval FM dans ce milieu, nous avons même visité le Centre suisse

des paraplégiques à Nottwil », indique Pierre Berthold, président des éleveurs jurassiens. « Voltero a en quelque sorte été le déclencheur », mesure Roger Biedermann, responsable de la production animale du canton du Jura.



Résultat: une prime d'incitation de 1000 francs est allouée par le canton du Jura aux centres d'hippothérapie et aux thérapeutes qui feront l'acquisition d'un cheval franches-montagnes. « Nous espérons que cette contribution incitera les thérapeutes, qui utilisent des poneys et de nombreuses autres races, à s'intéresser au franches-montagnes », lance Roger Biedermann. « Si on arrivait à donner l'idée que le FM est formidable pour l'hippothérapie, nous aurions gagné! », ajoute Pierre Berthold.

En s'entretenant avec certains thérapeutes, les Jurassiens ont pu mesurer que la taille du franches-montagnes n'était, de loin, pas un « handicap insurmontable ». Les franches-montagnes, jusqu'à 154 cm, peuvent tout à fait convenir pour cette activité. Par ailleurs, le FM dispose d'atouts



sérieux pour s'imposer sur ce marché : docilité, fiabilité, stabilité, pas régulier, endurance et bonne santé.

L'octroi de la prime de 1000 francs est toutefois assorti de conditions. Les chevaux devront provenir d'élevages jurassiens et être utilisés durant un an au moins en hippothérapie. Par ailleurs, les thérapeutes qui en bénéficieront doivent appartenir à l'une de ces trois associations reconnues : « Groupe Suisse pour l'Hippothérapie-K® », « Association Suisse de Thérapie Avec le Cheval » et « Pferdegestützte Therapie Schweiz ». Cela représente quelque 140 structures potentielles en Suisse.

Engouement observé

A première vue, l'annonce de cette mesure, relayée par les différentes associations de thérapie, a suscité un certain engouement : « Nous sommes étonnés, mesure Roger Biedermann. La première vente est sur le point d'être réalisée et d'autres personnes ont déjà manifesté leur intérêt. »

Au-delà de l'accès à ce marché bien spécifique, c'est aussi sur le terrain de l'image que cela se joue : « Si le franches-montagnes peut être utilisé avec succès en hippothérapie (et ça l'est!), il est capable de tout faire! », considère Roger Biedermann. « Cela devrait contribuer à donner

une vitrine, une reconnaissance à notre élevage, à démontrer la fiabilité, la stabilité et la polyvalence de la race », ajoute le président des éleveurs jurassiens, Pierre Berthold.

Partenaire du canton du Jura, la Fédération jurassienne d'élevage chevalin se chargera de rechercher les chevaux pour les clients et versera la contribution cantonale aux acheteurs, comme c'est déjà le cas pour le projet « FM en manèges », un projet qui encourage les centres équestres à utiliser le cheval FM avec leurs élèves.

Texte : Véronique Erard-Guenot
Renseignements : site internet de jura.ch

« Je ne voudrais pas en changer »

« Pour rien au monde, je ne changerais de race » : Fabienne Donnay-Vuillet, enseignante et thérapeute avec le cheval à Grandfontaine (JU), est convaincue par le franches-montagnes : « Il est très polyvalent, très fiable, capable de s'adapter à toutes les situations. Si vous observez un de mes franches-montagnes en présence d'un adolescent hyperactif ou d'une personne aveugle, vous pourriez penser qu'il ne s'agit pas du même animal! Il faut vraiment le voir pour le croire! »

La Jurassienne, qui ne s'aventurerait pas à travailler avec des chevaux de sang avec ses patients, prend ses

franches-montagnes encore poulains : « Je forme ma cavalerie. C'est important car ce sont de véritables collègues, des partenaires sur lesquels on doit pouvoir compter et s'appuyer. Il faut qu'ils aient les codes, qu'ils aient bénéficié d'une formation à part entière. » Le soutien financier du canton du Jura, pourrait, estime-t-elle, contribuer à faire connaître une race quelques fois mal jugée, comme elle a pu l'expérimenter parfois dans le cadre de certains concours de dressage.

Pour Anne-Lise Joray, physiothérapeute au Centre Rencontres pour personnes traumatisées cérébrales à Courfvaivre (JU), le

franches-montagnes possède des atouts pour être utilisé en hippothérapie : il est porteur (avec une circonférence du canon idéale), posé et, avec sa physiologie en rectangle, présente une grande surface de sustentation, à condition toutefois, précise-t-elle, qu'il garde une taille modeste. Pour cette enseignante à la Haute école spécialisée de Zurich à Winterthour, l'incitation proposée par le canton du Jura, outre le fait qu'elle soit louable et qu'elle bénéficiera au milieu du handicap, présente un autre mérite : « Certains éleveurs verront ainsi qu'une demande existe pour de petits franches-montagnes. »

VEG

Hippotherapie: 1000 Franken Beitrag beim Kauf eines Freibergers

Um ihren Einsatz in der Hippotherapie zu fördern, unterstützt der Kanton Jura den Kauf eines Freibergers durch inländische Therapeuten und Hippotherapie Zentren finanziell mit einer Prämie von 1000 Franken. Dies verdanken wir ein wenig Voltero. Die wertvolle Erfahrung mit dem ehemaligen Pferd von Johann Schneider-Amman in einer Institution im Luzernischen hat die Jurassier zu dieser Operation animiert.

Ein Pferd als Geschenk? Viele träumen davon. Johann Schneider-Amman war darauf nicht vorbereitet, als er am Marché-Concours 2012 ein FM Fohlen angeboten erhielt. Aber ein Geschenk weist man nicht zurück. So gibt der ehemalige Bundesrat während sechs Jahren sein Pferd auf einen Betrieb in den Freibergen in Pension. Doch er hat mit Voltero anderes im Sinn: «Ich

habe mir mit dem Entscheid Zeit gelassen, erklärt er im Mai 2019, als er den Wallach offiziell in eine luzernische Institution für Menschen mit schwerem Handicap verlegt. Mit der Annahme eines solchen Geschenks, übernahm ich eine grosse Verantwortung: Volteros Schicksal sollte eine symbolische Richtung einschlagen, welche der Freiburger Zucht gerecht wird.»

Voltero, der Auslöser

Wie versprochen liess sich Johann Schneider-Amman regelmässig über Voltero informieren und hielt die Jurassier, die ihn beschenkt hatten, über dessen problemloses Einleben in Rathausen (LU) auf dem Laufenden. Diese positiven Rückmeldungen bestätigen die Jurassier in ihrer Idee, dass der Freiburger alle Anforderungen



erfüllt, um in der Therapie eingesetzt werden zu können. «Seit mehreren Jahren versuchen wir, das FM Pferd in diesem Milieu bekannter zu machen, wir haben sogar das Schweizer Paraplegiker-Zentrum in Nottwil besucht», erzählt Pierre Berthold, der Präsident der Jurassischen Züchter. «Voltero war in einem gewissen Sinn der Auslöser», mutmasst Roger Biedermann, der im Kanton Jura für die Tierproduktion verantwortlich ist.

Ergebnis: der Kanton Jura gewährt den Hippotherapie Zentren und den Therapeuten, die ein Freiburger Pferd kaufen, eine Anreizprämie von 1000 Franken. «Wir hoffen, dieser Beitrag animiert die Therapeuten, welche Ponys und viele andere Rassen einsetzen, sich für den Freiburger zu interessieren», meint Roger Biedermann. «Gelingt es, die Idee zu verbreiten, dass sich der FM für die Hippotherapie formidabel eignet, hätten wir gewonnen!», fügt Pierre Berthold hinzu.

Im Gespräch mit einigen Therapeuten konnten die Jurassier veranschaulichen, dass die Grösse des Freibergers bei weitem kein «unüberwindliches Handicap» darstellt. Die bis zu 154 cm grossen Freiburger können diese Aktivität durchaus ausüben. Ausserdem besitzt der FM wichtige Trümpfe, um sich in diesem Markt zu behaupten: Sanftheit, Zuverlässigkeit, Stabilität, regelmässiger Schritt, Ausdauer und gute Gesundheit.

Die Vergabe der Prämie von 1000 Franken ist allerdings an Bedingungen geknüpft. Die Pferde müssen aus jurassischen Zuchten stammen und müssen während mindestens einem Jahr in der Hippotherapie eingesetzt



werden. Ausserdem müssen die Therapeuten, welche den Beitrag erhalten, einem der drei anerkannten Verbände angehören: «Schweizer Gruppe für Hippotherapie-K®», «Association Suisse de Thérapie Avec le Cheval» und «Pferdegestützte Therapie Schweiz». Diese repräsentieren etwa 140 potentielle Strukturen in der Schweiz.

Enthusiasmus ist zu beobachten

Auf den ersten Blick hat die von verschiedenen Therapieverbänden verbreitete Ankündigung dieser Massnahme einen gewissen Enthusiasmus entfacht: «Wir sind erstaunt, meint Roger Biedermann. Der erste Verkauf steht vor dem Abschluss und weitere Personen haben bereits ihr Interesse angemeldet.»

Abgesehen vom Zugang zu diesem sehr spezifischen Markt geht es auch ums

Image: «Wenn der Freiburger mit Erfolg in der Hippotherapie eingesetzt werden kann (und so ist es!), ist er zu allem fähig!», überlegt Roger Biedermann. «Das sollte dazu beitragen, ein Schaufenster zu geben, eine Anerkennung unserer Zucht, die Zuverlässigkeit, Stabilität und Vielseitigkeit der Rasse zu beweisen», ergänzt der Präsident der Jurassischen Züchter, Pierre Berthold.

Als Partner des Kantons Jura übernimmt der Jurassische Pferdezüchterverband die Suche von Pferden für die Kunden und überweist den Beitrag des Kantons an den Käufer, so wie es bereits für das Projekt «FM in Reitschulen» der Fall ist, ein Projekt, das die Pferdezentren anspricht, FM Pferde für ihre Schüler einzusetzen.

Text: Véronique Erard-Guenot
Auskünfte: Webseite jura.ch

«Ich würde keines davon austauschen»

«Um nichts in der Welt würde ich die Rasse wechseln»: Fabienne Donnay-Vuillet, Lehrerin und Therapeutin mit dem Pferd in Grandfontaine (JU) ist vom Freiburger überzeugt: «Er ist sehr vielseitig, sehr zuverlässig, kann sich an alle Situationen anpassen. Wenn Sie einen meiner Freiburger in Anwesenheit eines hyperaktiven Jugendlichen oder einer blinden Person beobachten, kämen Sie nie auf den Gedanken, dass es sich um das gleiche Tier handelt! Das muss man selber sehen, um es zu glauben!»

Die Jurassierin, die sich nicht getrauen würde, mit ihren Patienten mit Warmblutpferden zu arbeiten, nimmt ihre Freiburger

schon als Fohlen: «Ich bilde meine Kavalierie. Das ist wichtig, denn sie sind richtige Kollegen, Partner, mit denen man rechnen kann und auf die man sich stützen kann. Sie müssen die Codes beherrschen, sie müssen eine eigene Bildung erhalten haben.» Der finanzielle Zustupf des Kantons Jura könnte, ihrer Meinung nach, einen Beitrag zu einer besseren Bekanntheit dieser Rasse leisten, die manchmal falsch eingeschätzt wird, wie sie es im Rahmen gewisser Dressurwettbewerbe erlebt hat.

Für Anne-Lise Joray, Physiotherapeutin im Begegnungszentrum für zerebral traumatisierte Personen in Courfaivre (JU),

besitzt der Freiburger alle Trümpfe, um in der Hippotherapie eingesetzt zu werden: er ist ein Träger (mit einem idealen Umfang), gesetzt und mit seiner quadratischen Physiologie bietet er eine grosse Unterstützungsfläche, sofern er jedenfalls eine kleine Grösse behält. Für die Dozentin an der Zürcher Hochschule für angewandte Wissenschaften in Winterthur hat der vom Kanton Jura vorgeschlagene Anreiz, ausser dass er lobenswert ist und dem Handicap Umfeld zugutekommt noch einen weiteren Vorteil: «Gewisse Züchter werden sehen, dass eine Nachfrage nach kleinen Freiburgern besteht.»

VEG

Le syndicat d'élevage chevalin des Grisons dresse son bilan 2020

Le syndicat d'élevage chevalin des Grisons a participé pour la 11^e fois consécutive à la foire « Pferd Bodensee » à Friedrichshafen avec des franches-montagnes. Les participants grisons, Laura Korell et la famille de Werner Keller, ont été soutenus par Susanne Wagner des écuries Wagner à Niederbüren du syndicat d'élevage de Thurgovie. L'effort déployé pour la participation à cette manifestation, comprenant plus de 400 exposants de 10 pays, en valait la peine.

A l'étranger également, le vif intérêt constaté pour des chevaux franches-montagnes de qualité n'a pas diminué. Les chevaux exposés ont été présentés sous la selle à la perfection. Des négociations de vente concrètes ont eu lieu et de nombreux autres contacts ont été faits avec des personnes intéressées. Cette année encore, le Haras national d'Avenches était présent avec quatre étalons. Ces derniers se sont présentés sous leur plus beau jour, montés et attelés. Le hasard a voulu qu'un

hongre de 5 ans, originaire des Grisons et fils « d'Hiloire », un des étalons du Haras, soit de la partie.

Après l'annulation du gymkhana et du traditionnel débardage de la Pentecôte en raison du coronavirus, le test en terrain pour chevaux FM de trois ans a pu se dérouler le 17 juin sur la place d'équitation et d'attelage à Grüşch. Parmi les neuf jeunes chevaux inscrits, sept ont participé au test en terrain. Ces candidats étaient bien préparés au

test et tous étaient en excellente forme. La famille Barbüda d'Ardez a présenté Quirin GB (Quemoy), le champion de la journée avec un résultat final de 7,84. La deuxième place a été attribuée à Excalade v. Werdenberg (Eucario), appartenant à Anneliese Vetsch de Werdenberg, avec un résultat final de 7.01. Finja (Cardinal) appartenant à la famille Keller de S-charl a suivi à la troisième place avec un score de 7.01. Sans spectateurs et dans le respect des directives de l'OFSP, le test en terrain ne s'est



1^{er} rang pour Carino AP, appartenant à la famille Andri de Sent. / 1. Rang „Carino AP“ von Fam. Andri Puà, Sent.



2^e rang pour Harfa, appartenant à la famille Andri Cuorad de Lavin. / 2. Rang „Harfa“ von Fam. Andri Cuorad, Lavin.

pas déroulé comme d'habitude. Cependant et malgré les mauvaises conditions météo, l'évènement s'est déroulé sans incident, les jeunes franchises-montagnes ne se laissant pas intimider par les averses intermittentes.

Le 9 octobre 2020, 18 poulains FM et 3 poulains demi-sang suisses accompagnés ont pu être présentés sous la mère sur la place de concours de Grüşch. Le comité des juges comprenait Hansruedi Enz et Bernhard Wüthrich. Parmi les 18 poulains présentés, 6 ont obtenu 21 points et plus pour être sélectionnés au rappel. Sky (Leon) appartenant à Jöri Willi de Pusserein a remporté le titre de champion de cette journée, avec les notes 8/6/8. Il a été suivi à la deuxième place par Cash PPA (Caran d'Ache du Clos Virat) avec les notes 7/7/8. Il appartient à Patra et Patrick Adank Vincens de Davos Clavadel. A la troisième place Norma (Nejack) appartenant à Mathis Bärtsch de Furna a obtenu les notes 7/7/8.

Parmi les 18 poulains FM se trouvaient 2 franchises-montagnes originels, qui ont été jugés par 2 experts RRFB. Les franchises-montagnes originels sont jugés selon les mêmes trois critères, mais l'échelle des notes s'étend jusqu'à 10.

Valerian (Vasco) qui a obtenu les notes 9/8/9 et qui appartient à Silvio Pfister de Schlans ainsi que Monia AD (Signal II) noté 9/8/8 qui appartient à Andreas Dennler de Zuoz ont très bien correspondu aux buts d'élevage de la race franchises-montagnes originels.

Tous les poulains et juments étaient bien préparés, propres et en bonne forme. Le soin apporté à la préparation des chevaux montre l'intérêt et la passion des éleveurs des Grisons.

Finalement, Leo Risch a présenté « Erode », l'étalon reproducteur de 18 ans appartenant à Gaby Ochsner de Andwil. Cet étalon franchises-montagnes typique de la race s'est montré sous son plus beau jour. Il est encore dans une forme olympique et il est approuvé par les experts sans restriction pour l'élevage.



3^e rang pour Hanaya GB, appartenant à la famille Barbüda d'Ardez. / 3. Rang „Hanaya GB“ von Fam. Barbüda, Ardez.

Le 10 octobre 2020, 12 poulains FM ont été présentés à Zernez dans le parc du château. Parmi eux, 6 poulains ont été retenus pour le rappel. Le poulain gagnant Carino AP (Caran d'Ache du Clos Virat), a obtenu les notes 8/8/8 et appartient à Andri Puà de Sent. La deuxième place a été décrochée par Harfa (Halloween) avec les notes 8/7/8. Il appartient à la famille Andri Cuorad de Lavin. A la troisième place Hanaya GB (Hayden PBM) a été choisi avec les notes 8/7/7. Il appartient à Ursina Mayer-Barbüda de Ardez. Durant cet évènement, tous les chevaux ont été également montrés à la perfection. Une fois de plus, il est évident que l'élevage du franchises-montagnes a fait de grands progrès dans les Grisons au cours des vingt dernières années.

Durant ces deux journées de concours, Christoph Haefeli de Matzendorf, le vice-président de la Fédération suisse du franchises-montagnes nous a fait l'honneur de sa présence et a employé des mots élogieux à l'égard de l'élevage du franchises-montagnes du canton des Grisons ainsi que des belles places de concours du syndicat d'élevage chevalin des Grisons. Il a remercié les éleveurs pour leur engagement en faveur de l'élevage chevalin et leur a souhaité bonne chance et succès pour la suite. Le comité du syndicat d'élevage chevalin des Grisons s'est également fait l'écho de ces paroles.

Texte: Werner Keller
Photos: Bernadette Keller

Rückblick Messe „Pferd Bodensee 2020“, Feldtest und Fohlenschauen 2020

Zum 11. Mal in Folge hat Pferdezucht Genossenschaft Graubünden an der Messe „Pferd Bodensee“ in Friedrichshafen mit Freibergern teilgenommen. Unterstützt wurden die Bündner Teilnehmer Laura Korell und Fam. Werner Keller von Susanne Wagner vom Stall Wagner, Niederbüren, Pferdezuchtverein Thurgau. Der Aufwand für die Teilnahme an dieser Messe mit über 400 Ausstellern aus 10 Nationen hat sich gelohnt.

Es besteht nach wie vor ein grosses Interesse an guten Freiburgerpferden, auch im Ausland. Die ausgestellten FM-Pferde präsentierten sich unter dem Sattel in bester Manier. Es ergaben sich auch konkrete Verkaufsverhandlungen und viele weitere Kontakte mit Interessenten wurden geknüpft. Auch in diesem Jahr war das Eidg. Gestüt Avenches mit vier Hengsten vor Ort. Die vier Hengste zeigten sich von ihrer besten Seite, unter dem Sattel und am Sulky. Der Zufall wollte es, dass von Gestüthengst

„Hiloire“ auch ein fünfjähriger Wallach aus Graubünden ausgestellt war.

Nachdem das Gymkhana und das traditionelle Pfingstholzrücken coronabedingt abgesagt werden mussten, konnte der Feldtest der dreijährigen FM-Pferde am

17. Juni auf dem Fahr- und Reitplatz in Grüşch durchgeführt werden. Von den neun gemeldeten Jungpferden traten sieben zum Feldtest an. Diese waren recht gut auf den

Feldtest vorbereitet und ausnahmslos in gutem Nährzustand.

Fam. Barbüda, Ardez stellte mit Quirin GB (Quemoy) den Tagessieger mit der Schlussnote 7.84. Platz zwei belegte Escalade v. Werdenberg (Eucario) von Anneliese Vetsch, Werdenberg mit der Schlussnote 7.12. Platz drei belegte Finja (Cardinal) von Fam. Keller, S-charl mit der Note 7.01. Ohne Zuschauer und mit den Vorschriften vom BAG verlief der Feldtest in diesem Jahr etwas anders



1^{re} place des poulains pour Sky, appartenant à la famille Jöri Willi de Pusserein. / 1. Platz Fohlen „Sky“ von Fam. Jöri Willi, Pusserein.



2^e place des poulains pour Cash, appartenant à la famille Adank de Davos Clavadel. / 2. Platz Fohlen „Cash“ von Fam. Adank, Davos Clavadel.

als gewohnt. Die jungen Freiburger liessen sich von den zeitweiligen Regengüssen nicht aus dem Konzept bringen. Ebenso wenig konnte das eher schlechte Wetter den geordneten und unfallfreien Ablauf des Tages beeinflussen.

Am 9. Oktober 2020 wurden auf dem Schauplatz in Grüsch 18 FM-Fohlen und 3 CH-Warmblutfohlen mit ihren Müttern vorgestellt. Als Richter standen HansruediENZ und Bernhard Wüthrich im Einsatz.

Von den 18 vorgeführten Freiburgerfohlen standen 6 Fohlen im Rappel mit mindestens 21 oder mehr Punkten. Den Tagessieg holte sich Sky (Leon) von Jöri Willi, Pusserlein mit den Noten 8/6/8, gefolgt von Cash PPA (Caran d'Ache du Clos Virat) mit den Noten 7/7/8 von Petra u. Patrick Adank Vinzens, Davos Clavadel. Platz drei belegte Norma (Nejack) von Mathis Bärtsch, Furna mit den Noten 7/7/8.

Unter den 18 FM-Fohlen standen auch 2 Urfreibergerfohlen, welche von 2 befugten RRFB-Richtern beurteilt wurden. Die Urfreiberger werden nach den gleichen 3 Kriterien beurteilt, aber die Notenscala reicht bis 10. Die Fohlen Valerian (Vasco) mit den Noten 9/8/9 von Silvio Pfister, Schlans und Monia AD (Signal II) mit den Noten 9/8/8 von Andreas Dennler, Zuoz scheinen damit absolut dem Zuchtziel der Urfreibergerasse zu entsprechen.

Alle Fohlen und die Stuten wurden toll frisiert, sauber und in gutem Nährzustand vorgeführt. Die gute Präsentation

und die gepflegten Tiere zeigen das Interesse und die Leidenschaft der Bündner Pferdezüchter.

Abschliessend führte Leo Risch noch den 18-jährigen Zuchthengst „Erode“ von Gaby Ochsner, Andwil vor. Dieser rassetypische Freiburgerhengst zeigte sich von seiner besten Seite. Er ist immer noch topfit und wurde ohne Einschränkung von den Richtern weiterhin zur Zucht zugelassen.

Am 10. Oktober 2020 wurden in Zernez auf der Schlosswiese 12 FM-Fohlen vorgeführt. Von diesen schafften es nicht weniger als 6 Fohlen in den Rappel. Das Siegerfohlen Carino AP (Caran d'Ache du Clos Virat) mit den Noten 8/8/8 stellte Fam. Andri Puà, Sent. Den 2. Platz eroberte sich Harfa (Halloween) mit den Noten 8/7/8 von Fam. Andri Cuorad, Lavin. Auf Rang 3 stand Hanaya GB (Hayden PBM) mit den Noten 8/7/7 von Ursina Mayer-Barbüda, Ardez. Auch auf diesem Schauplatz zeigten sich sämtliche Pferde im Sonntagsgewand. Einmal mehr ist ersichtlich, dass die Freiburgerzucht in Graubünden in den letzten zwanzig Jahren grosse Fortschritte gemacht hat.

An beiden Schautagen erwies uns der Vizepräsident des Freiburgerzucht-Verbandes Christoph Haefeli aus Matzendorf die Ehre und fand lobende Worte für die Freiburgerzucht im Kanton Graubünden und die schönen Schauplätze der Pferdezucht-Genossenschaft Graubünden. Er dankt den Bündner Züchtern für ihren Einsatz zum Wohl der Pferdezucht und wünscht weiterhin viel Glück und Erfolg. Diesen Worten schliesst sich auch der Vorstand der Pferdezucht-Genossenschaft Graubünden an.

Text: Werner Keller
Fotos: Bernadette Keller



3^e place des poulains pour Norma, appartenant à la famille Bärtsch de Furna. / 3. Platz Fohlen „Norma“ von Fam. Bärtsch, Furna.



Route de Glovelier 1 - 2856 Boécourt
Tél. 032 466 27 17 - Fax 032 426 11 67
info@paupe.ch - www.paupe.ch

Bitusag SA



Produits bitumineux
L'entretien et la qualité
au service des routes

Rue de la Gare 13 - 2855 Glovelier
Tél 032 426 77 94 - Fax 032 426 83 55
info@bitusag.ch - www.bitusag.ch

Jean-Marie Paupe



HALOA

geb. 2009 • FM • 156/21/181
Abstammung: Hiro-Crépuscule-Haïti



Foto: Haras National

Deckstation in Diessbach b/Büren BE

Hengsthalter:
Florian Ruch, Tel. 079 763 33 34

www.pzvseelandlaupen.ch



**Deckstation
Bütschelegg**

Hengsthalter:
Nicole u. Urs Aeschlimann
031 809 35 49
079 393 43 15



DON CAPRIO, 2008, Kat. A
Don Fenaco / Libero / Hollywood

Körungssieger 2011

2011/2012/2013 Finalist Promotion CH Fahren

2017 3. Rang Vater der besten 3-Jährigen

2018 2. Rang Vater der besten Fohlen geb. 2017

Boxen stehen zur Verfügung

Hengstpräsentation Bütschelegg
mit PZV Schwarzenburg u.

Brigitte u. Andreas Maurer Oberbalm
Sonntag, 14. März 2021 10.00 Uhr



Le Pré-Petitjean 67
2362 Montfaucon
Tel 032.955.15.15
www.selleriehess.ch

Appartements de vacances
Ferienwohnungen

Fabrication et réparations - Matériel d'attelage - Selles western - Accessoires
Harnais Biothane - Modèle « Voutaz »



©FSSE/Nicole Basieux



©FSSE/Nicole Basieux